



KT-880CR

1.8L ELECTRIC KETTLE

User manual

Bedienungsanleitung

Manuel d'instructions

Manuale d'istruzioni

Manual de instrucciones

Manual de instruções

Gebruiksaanwijzing

Návod k použití

Návod na použitie

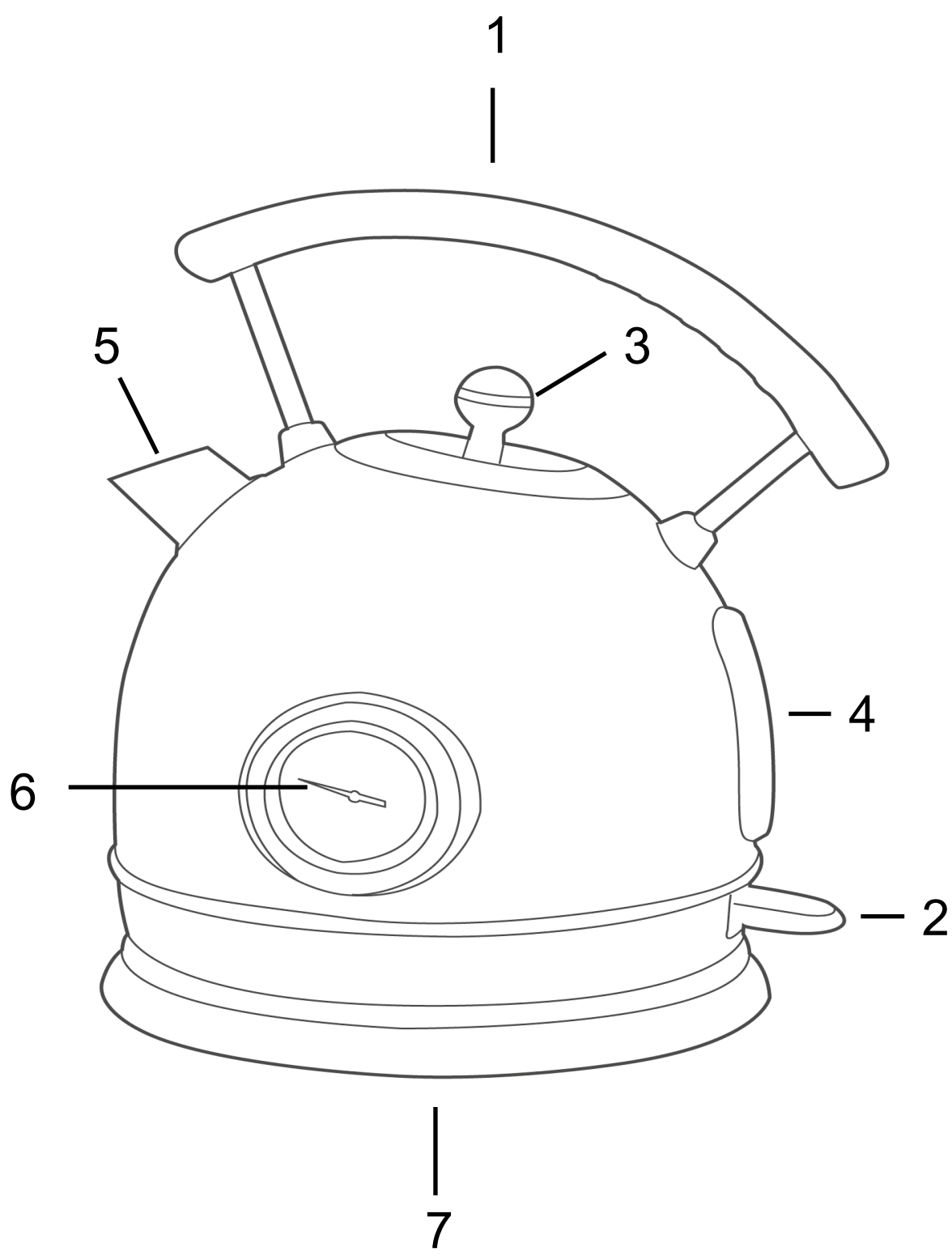
Instrukcja obsługi

INDEX

English	Page	1
Deutsch	Seite	4
Français	Page	8
Italiano	Pagina	12
Español	Página	16
Português	Página	20
Nederlands	Pagina	24
Čeština	Strana	28
Slovenský	Strana	32
Polski	Strona	36

- Your new unit was manufactured and assembled under strict ROADSTAR quality control. Thank-you for purchasing our product for your music enjoyment. Before operating the unit, please read this instruction manual carefully. Keep it also handy for further future references.
- Ihr neues Gerät wurde unter Beachtung der strengen ROADSTAR Qualitätsvorschriften gefertigt. Wir danken Ihnen für den Kauf unseres Produktes und wünschen Ihnen optimalen Hörgenuss. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung durch, und heben Sie sie auf, um jederzeit darin nachschlagen zu können.
- Votre nouvel appareil a été fabriqué et monté en étant soumis aux nombreux tests ROADSTAR. Nous espérons que cet appareil vous donnera entière satisfaction. Avant de vous adonner à ces activités, veuillez lire attentivement ce manuel d'instructions. Conservez-le à portée de main à fin de référence ultérieure.
- Il vostro nuovo apparecchio è stato prodotto ed assemblato sotto lo stretto controllo di qualità ROADSTAR. Vi ringraziamo di aver acquistato un nostro prodotto per il vostro piacere d'ascolto. Prima di procedere all'utilizzo dell'apparecchio, leggete attentamente il manuale d'istruzioni e tenetelo sempre a portata di mano per futuri riferimenti.
- Vuestro nuevo sistema ha sido construido según las normas estrictas de control de calidad ROADSTAR. Le felicitamos y le damos las gracias por su elección de este aparato. Por favor leer el manual antes de poner en funcionamiento el equipo y guardar esta documentación en case de que se necesite nuevamente.
- Seu novo aparelho foi construído e montado sob o estrito controle de qualidade da ROADSTAR. Agradecemos por ter comprado nosso produto para a sua diversão. Antes de usar esta unidade é necessário ler com atenção este manual de instruções para que possa ser usada apropriadamente; mantenha o manual ao seu alcance para outras informações.

KT-880CR



LOCATION OF CONTROLS

1. HANDLE
2. POWER BUTTON
3. SNAP-ON LID
4. WATER LEVEL WINDOW
5. KETTLE SPOUT (WITH REMOVABLE FILTER)
6. THERMOMETER
7. 360° CORDLESS BASE

SAFETY INSTRUCTIONS

Before use, please read these safety warnings carefully and use the product properly. These safety warnings are indicated for the safe and proper use of this product to prevent danger to the user or others and damage to property.

CANNOT be used on a stove. Do not place on or near a hot gas burner or electric burner, in a heated oven, or in a microwave.

Appliances can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance.

Ensure that your main supply voltage is the same as that marked on the underside of your kettle.

To avoid an electrical overload, do not operate another high-wattage appliance on the same circuit.

The use of accessory attachments not recommended may result in fire, electric shock, or injury to persons.

Do not use outdoors. Do not place any utensils into the kettle.

After unpacking kettle, dispose of all plastic bags to ensure children and others cannot reach them.

Do not let cord hang over the edge of the table or counter or touch hot surfaces. Do not use an extension cord.

Remove the kettle from the kettle base before filling. Remove all moisture on the bottom of the kettle before placing it onto the kettle base.

Kettle must be operated on a flat surface away from the edge of the counter to prevent accidental tipping.

Never move the kettle and kettle base together while the unit is in use.

To avoid burns and risk of personal injury, use extreme caution when carrying the kettle containing hot water.

Do not use the kettle if your hands are wet.

Position the kettle properly on the kettle base before switching on.

After using the kettle, wait until the kettle has cooled down before removing the lid. To avoid possible steam damage, turn spout away from walls or cabinets during use.

If setting down the kettle body on a table surface, use a protective pad under the kettle after it has been heated to prevent damage to surfaces.

To reduce the risk of fire or electric shock, do not remove bottom cover from base or disassemble base or kettle in any way. There are no user-serviceable parts inside.

Repair should be done by authorized service personnel only. Opening base or kettle will result in a void of the two-year warranty.

Do not operate in the presence of explosive and/or flammable fumes.

Do not use the kettle for other than intended use. This appliance is intended for household use only.

POWER SOURCES

You can power Kettle by plugging the AC power cord into the AC plug into a wall AC power outlet.

Check that the rated voltage of your appliance matches your local voltage.

Make sure that the AC power cord is fully inserted into the appliance.

BEFORE USING KETTLE

Remove the kettle from the power base and open the lid.

Fill the kettle to MAX mark (see Water level gauge), make sure the kettle is not over filled.

Close the lid and place the kettle back onto the power base

Press the On/Off switch. The light will power on.

Allow the kettle to boil the water and then discard it. Repeat this procedure 2 times.

Remove and rinse the filter before use. See "Cleaning and maintenance" section.

USING KETTLE

Remove the kettle from the power base and open the lid.

Fill the kettle from MIN to MAX mark (see Water level gauge), make sure the kettle is not over filled.

Close the lid and place the kettle back onto the power base

Press the On/Off switch down (it will illuminate during the function). When the water reaches boiling point, the kettle automatically turn off.

To cancel or interrupt boiling, either press the boil button up or lift the kettle off of the power base.

WARNING TO PREVENT SCALDING

Never use the kettle without its lid. Do not remove the lid while the kettle is boiling.

Scalding may occur if the lid is removed during the heating and brewing process. Be aware of steam being emitted from the spout or lid especially during refilling. Water can remain hot for a long time after boiling and can present a scalding hazard. Keep the kettle and the kettle base away from the edge of the work surface and out of the reach of children. Do not remove the lid until the kettle cools down.

WARNING: Do not fill above the Maximum Fill Point, dry or below the Minimum Fill Point as the water level showed. If the kettle is overfilled, hot water may be expelled, increasing the risk for scalding. We suggest using only the amount of water you need to conserve water and energy.

The concealed heating element in the bottom of the kettle body is protected by an automatic safety device. If the kettle is accidentally heated without being filled or is allowed to boil dry, it will automatically cool down and then turn off. If this happens, unplug the kettle, fill with cold water, and wait a few minutes before replacing it on the base and plugging in.

CLEANING AND MAINTENANCE

Unplug the appliance and wait for it to cool down.

Never immerse the appliance in water or any other liquid.

Do not use any acidic or abrasive cleaning products to clean the appliance.

Do not use sharp objects to clean the appliance.

Check the appliance for possible damage on a regular basis.

Clean the exterior of the kettle with a soft, moist cloth. Then dry it thoroughly with a dry cloth.

Clean the base using a clean, dry cloth.

Remove mesh filter fitting into the kettle spout, clean and reinsert it.

SPECIFICATIONS

Power

Power Supply: AC 220-240V ~ 50/60Hz.

1850-2200 watt

Standby mode (off) less than 0.3W

Capacity: 1,8 Liters (max)

Specifications and the design are subject to possible modifications without notice due to improvement.

WARNINGS



The exclamation point within the triangle is a warning sign alerting the user of important instructions accompanying the product.



The lightening flash with arrowhead symbol within the triangle is a warning sign alerting the user of "dangerous voltage" inside the unit.



To reduce the risk of electric shock, do not remove the cover. No user serviceable parts inside the unit. Refer all servicing to qualified personnel.

230v~



This unit operates on 230V ~ 50Hz. If the unit is not used for a long period of time, remove the plug from the AC mains.



Ensure all connections are properly made before operating the unit.



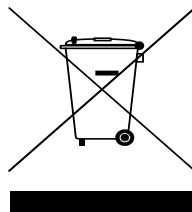
This unit must not be exposed to moisture or rain.



This unit should be positioned so that it is properly ventilated. Avoid placing it, for example, close to curtains, on the carpet or in a built-in installation such as a bookcase.

Do not expose this unit to direct sunlight or heat radiating sources.

CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT (Waste Electrical & Electronic Equipment)



This marking shown on the product or its literature, indicates that it should not be disposed with other household wastes at the end of its working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this from other types of wastes and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. Household users should contact the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take this item for environmentally safe recycling. Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

LAGE DER BEDIENUNGSELEMENTE

1. HANDHABER
2. EINSCHALTKNOPF
3. SCHNAPP-DECKEL
4. WASSERSTAND-FENSTER
5. KETTLE-AUSLAUF (MIT ABNEHMBAREM FILTER)
6. THERMOEMTER
7. 360° KABELLOSER FUSS SICHERHEITSHINWEISE

SICHERHEITSHINWEISE

Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise vor dem Gebrauch sorgfältig durch und verwenden Sie das Produkt ordnungsgemäß. Diese Sicherheitshinweise dienen der sicheren und ordnungsgemäßen Verwendung dieses Produkts, um Gefahren für den Benutzer oder andere sowie Sachschäden zu vermeiden.

Darf NICHT auf einem Herd verwendet werden. Nicht auf oder in der Nähe eines heißen Gas- oder Elektrobrenners, in einem beheizten Ofen oder in einer Mikrowelle aufstellen.

Das Gerät kann von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt oder in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Vergewissern Sie sich, dass Ihre Netzspannung mit der auf der Unterseite des Wasserkochers angegebenen Spannung übereinstimmt.

Um eine elektrische Überlastung zu vermeiden, dürfen Sie kein anderes Gerät mit hoher Leistung am selben Stromkreis betreiben.

Die Verwendung von nicht empfohlenen Zubehörteilen kann zu Bränden, Stromschlägen oder Verletzungen führen.

Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien. Legen Sie keine Utensilien in den Wasserkocher.

Entsorgen Sie nach dem Auspacken des Wasserkochers alle Plastiktüten, um sicherzustellen, dass Kinder und andere Personen nicht an sie herankommen.

Lassen Sie das Kabel nicht über den Rand des Tisches oder der Arbeitsplatte hängen und berühren Sie keine heißen Oberflächen. Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.

Nehmen Sie den Wasserkocher vor dem Befüllen vom Kesselsockel ab. Entfernen Sie die gesamte Feuchtigkeit auf dem Boden des Wasserkochers, bevor Sie ihn auf den Kesselsockel stellen.

Der Wasserkocher muss auf einer ebenen Fläche betrieben werden, die nicht an der Kante der Arbeitsplatte anliegt, um ein versehentliches Umkippen zu verhindern.

Bewegen Sie den Wasserkocher und den Kesselsockel niemals zusammen, während das Gerät in Betrieb ist.

Seien Sie beim Tragen des Wasserkochers mit heißem Wasser äußerst vorsichtig, um Verbrennungen und Verletzungsgefahr zu vermeiden.

Verwenden Sie den Wasserkocher nicht, wenn Sie nasse Hände haben.

Stellen Sie den Wasserkocher vor dem Einschalten ordnungsgemäß auf den Sockel des Wasserkochers.

Warten Sie nach dem Gebrauch des Wasserkochers, bis der Wasserkocher abgekühlt ist, bevor Sie den Deckel abnehmen. Drehen Sie den Ausguss während des Gebrauchs von den Wänden oder Schränken weg, um mögliche Dampfschäden zu vermeiden.

Wenn Sie den Wasserkocher auf eine Tischoberfläche stellen, legen Sie nach dem Erhitzen eine Schutzunterlage unter den Wasserkocher, um Schäden an Oberflächen zu vermeiden.

Um die Gefahr eines Brandes oder elektrischen Schlages zu verringern, dürfen Sie die Bodenabdeckung nicht vom Sockel abnehmen oder den Sockel oder den Wasserkocher in irgendeiner Weise zerlegen. Im Inneren befinden sich keine Teile, die vom Benutzer gewartet werden können. Reparaturen sollten nur von autorisiertem Servicepersonal durchgeführt werden. Das Öffnen des Sockels oder des Wasserkochers führt zum Erlöschen der zweijährigen Garantie.

Betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von explosiven und/oder entflammbaren Dämpfen.

Verwenden Sie den Wasserkocher nicht für einen anderen als den vorgesehenen Zweck. Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.

STROMQUELLEN

Sie können den Wasserkocher mit Strom versorgen, indem Sie das Netzkabel mit dem Netzstecker in eine Wandsteckdose einstecken.

Vergewissern Sie sich, dass die Nennspannung des Geräts mit der örtlichen Spannung übereinstimmt.

Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel vollständig in das Gerät eingesteckt ist.

Vor der Verwendung des Wasserkochers

Nehmen Sie den Wasserkocher aus der Halterung und öffnen Sie den Deckel.

Füllen Sie den Wasserkocher bis zur MAX-Markierung (siehe Wasserstandsanzeige), achten Sie darauf, dass der Wasserkocher nicht überfüllt ist.

Schließen Sie den Deckel und stellen Sie den Wasserkocher wieder auf den Sockel

Drücken Sie den Ein/Aus-Schalter. Das Licht schaltet sich ein.

Lassen Sie das Wasser im Kessel kochen und werfen Sie es dann weg. Wiederholen Sie diesen Vorgang 2 Mal.

Nehmen Sie den Filter vor dem Gebrauch heraus und spülen Sie ihn. Siehe Abschnitt „Reinigung und Wartung“.

VERWENDUNG DES WASSERKOCHERS

Nehmen Sie den Wasserkocher von der Basisstation und öffnen Sie den Deckel.

Füllen Sie den Wasserkocher von der MIN- bis zur MAX-Marke (siehe Wasserstandsanzeige), achten Sie darauf, dass der Wasserkocher nicht überfüllt ist.

Schließen Sie den Deckel und stellen Sie den Wasserkocher wieder auf den Sockel

Drücken Sie den Ein/Aus-Schalter nach unten (er leuchtet während der Funktion).

Wenn das Wasser den Siedepunkt erreicht hat, schaltet sich der Wasserkocher automatisch aus.

Um den Kochvorgang abubrechen oder zu unterbrechen, drücken Sie entweder die Kochtaste nach oben oder heben Sie den Wasserkocher vom Sockel ab.

WARNUNG ZUM SCHUTZ VOR VERBRÜHUNG

Verwenden Sie den Wasserkocher niemals ohne seinen Deckel. Nehmen Sie den Deckel nicht ab, während der Wasserkocher kocht. Es besteht Verbrühungsgefahr, wenn der Deckel während des Erhitzungs- und Brühvorgangs abgenommen wird. Achten Sie auf den Dampf, der aus der Tülle oder dem Deckel austritt, insbesondere beim Nachfüllen. Das Wasser kann nach dem Aufkochen noch lange Zeit heiß bleiben und eine Verbrühungsgefahr darstellen. Halten Sie den Wasserkocher und den Kesselsockel von der Kante der Arbeitsfläche fern und außerhalb der Reichweite von Kindern. Nehmen Sie den Deckel nicht ab, bevor der Wasserkocher abgekühlt ist.

WARNUNG: Füllen Sie den Wasserkocher nicht über den maximalen Füllstand, nicht trocken oder unter den minimalen Füllstand, wie der Wasserstand anzeigt. Wenn der Wasserkocher überfüllt ist, kann heißes Wasser austreten, wodurch die Gefahr von Verbrühungen steigt. Wir empfehlen, nur so viel Wasser zu verwenden, wie Sie benötigen, um Wasser und Energie zu sparen.

Das verdeckte Heizelement im Boden des Wasserkochers ist durch eine automatische Sicherheitsvorrichtung geschützt. Wenn der Wasserkocher versehentlich erhitzt wird, ohne dass er gefüllt ist, oder wenn er trocken kocht, kühlt er automatisch ab und schaltet sich dann aus. Ziehen Sie in diesem Fall den Stecker aus der Steckdose, füllen Sie kaltes Wasser ein und warten Sie einige Minuten, bevor Sie den Wasserkocher wieder auf den Sockel stellen und den Stecker einstecken.

REINIGUNG UND WARTUNG

Ziehen Sie den Netzstecker und warten Sie, bis das Gerät abgekühlt ist. Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder eine andere Flüssigkeit ein. Verwenden Sie keine scharfen oder scheuernden Reinigungsmittel zur Reinigung des Geräts.

Verwenden Sie keine scharfen Gegenstände zur Reinigung des Geräts. Überprüfen Sie das Gerät regelmäßig auf mögliche Schäden.

- Reinigen Sie das Äußere des Wasserkochers mit einem weichen, feuchten Tuch. Trocknen Sie ihn anschließend gründlich mit einem trockenen Tuch ab.

Reinigen Sie den Boden mit einem sauberen, trockenen Tuch.

Entfernen Sie das Sieb, das in den Auslauf des Wasserkochers passt, reinigen Sie es und setzen Sie es wieder ein.

TECHNISCHE DATEN

Power

Stromversorgung: AC 220-240V ~ 50/60Hz.

1850-2200 WATT

Standby-Modus (off) weniger als 0,3 W

Fassungsvermögen: 1,8 Liter (max)

Spezifikationen und Design unterliegen möglichen Änderungen ohne vorherige Ankündigung aufgrund von Verbesserungen.

SICHERHEITSHINWEISE



Das Ausrufszeichen im Dreieck weist den Benutzer auf wichtige Bedienungs- und Wartungsanweisungen (Service) in diesem Handbuch hin, die unbedingt zu befolgen sind.



Um die Gefahr elektrischer Schläge auszuschliessen, Gehäuse auf keinen Fall abnehmen.



Im Innem befinden sich keine vom Benutzer selbst instandsetzbaren Teile. Reparaturen dürfen nur von einer autorisierten Fachwerkstatt durchgeführt werden.

230V~



Dieses Gerät ist für 230V ~ 50Hz Netzspannung ausgelegt. Bei längerer Nichtbenutzung des Geräts ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.



Setzen Sie das Gerät weder Feuchtigkeit noch Regen aus.



Schalten Sie das System erst dann ein, wenn Sie alle Verbindungen genau geprüft haben.



Stellen Sie das Gerät so auf, dass immer eine ungestörte Frischluftzufuhr sichergestellt ist. Es ist zum Beispiel keinesfalls auf Teppiche und in der Nähe von Gardinen zu stellen oder in Bücherregale einzubauen.

Setzen Sie das Gerät weder direkter Sonneneinstrahlung noch Wärmequellen aus.

KORREKTE ENTSORGUNG DIESES PRODUKTS (Elektromüll)



Die Kennzeichnung auf dem Produkt bzw. auf der dazugehörigen Literatur gibt an, dass es nach seiner Lebensdauer nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Entsorgen Sie dieses Gerät bitte getrennt von anderen Abfällen, um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Recyceln Sie das Gerät, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern. Private Nutzer sollten den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde, oder die zuständigen Behörden kontaktieren, um in Erfahrung zu bringen, wie sie das Gerät auf umweltfreundliche Weise recyceln können. Gewerbliche Nutzer sollten sich an Ihren Lieferanten wenden und die Bedingungen des Kaufvertrags konsultieren. Dieses Produkt darf nicht zusammen mit anderem Gewerbemüll entsorgt werden.

POSITIONNEMENT DES COMMANDES

1. POIGNÉE
2. BOUTON D'ALIMENTATION
3. COUVERCLE ENCLIQUETABLE
4. VITRE DE NIVEAU D'EAU
5. GOUTTEUR DE KETTLE (AVEC FILTRE AMOVIBLE)
6. THERMOEMETRE
7. BASE SANS CORDON 360

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire attentivement ces avertissements de sécurité et utiliser le produit correctement. Ces avertissements de sécurité sont indiqués pour une utilisation sûre et correcte de ce produit afin d'éviter tout danger pour l'utilisateur ou d'autres personnes et tout dommage matériel.

Ne peut pas être utilisé sur une cuisinière. Ne pas placer l'appareil sur ou à proximité d'un brûleur à gaz ou d'un brûleur électrique chaud, dans un four chauffé ou dans un micro-ondes.

Les appareils peuvent être utilisés par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Assurez-vous que la tension de votre alimentation principale est la même que celle indiquée sur le dessous de votre bouilloire.

Pour éviter une surcharge électrique, ne faites pas fonctionner un autre appareil de forte puissance sur le même circuit.

L'utilisation d'accessoires non recommandés peut provoquer un incendie, une électrocution ou des blessures.

Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur. Ne pas placer d'ustensiles dans la bouilloire.

Après avoir déballé la bouilloire, jetez tous les sacs en plastique afin que les enfants et les autres personnes ne puissent pas les atteindre.

Ne pas laisser le cordon pendre sur le bord de la table ou du comptoir ou toucher des surfaces chaudes. N'utilisez pas de rallonge.

Retirez la bouilloire de son socle avant de la remplir. Éliminez toute trace d'humidité au fond de la bouilloire avant de la placer sur son socle.

La bouilloire doit être utilisée sur une surface plane, loin du bord du comptoir, afin d'éviter tout basculement accidentel.

Ne déplacez jamais la bouilloire et la base de la bouilloire ensemble lorsque l'appareil est en cours d'utilisation.

Pour éviter les brûlures et les risques de blessures, soyez extrêmement prudent lorsque vous transportez la bouilloire contenant de l'eau chaude.

N'utilisez pas la bouilloire si vous avez les mains mouillées.

Positionnez correctement la bouilloire sur son socle avant de l'allumer.

Après avoir utilisé la bouilloire, attendez qu'elle ait refroidi avant de retirer le couvercle. Pour éviter tout dommage dû à la vapeur, éloignez le bec verseur des murs ou

des armoires pendant l'utilisation.

Si vous posez le corps de la bouilloire sur une table, utilisez un coussin de protection sous la bouilloire après qu'elle a été chauffée afin d'éviter d'endommager les surfaces.

Pour réduire le risque d'incendie ou d'électrocution, ne retirez pas le couvercle inférieur de la base et ne démontez pas la base ou la bouilloire de quelque manière que ce soit. L'appareil ne contient aucune pièce pouvant être réparée par l'utilisateur. Les réparations doivent être effectuées uniquement par un personnel de service autorisé. L'ouverture de la base ou de la bouilloire entraîne l'annulation de la garantie de deux ans.

Ne pas utiliser l'appareil en présence de fumées explosives et/ou inflammables.

Ne pas utiliser la bouilloire à d'autres fins que celles prévues. Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement.

Sources d'alimentation

ALIMENTATION

Vous pouvez alimenter la bouilloire en branchant le cordon d'alimentation CA dans la prise CA d'une prise de courant CA murale.

Vérifiez que la tension nominale de votre appareil correspond à la tension locale.

Assurez-vous que le cordon d'alimentation CA est entièrement inséré dans l'appareil.

AVANT D'UTILISER LA BOUILLOIRE

Retirez la bouilloire de son socle et ouvrez le couvercle.

Remplissez la bouilloire jusqu'au repère MAX (voir l'indicateur de niveau d'eau), en veillant à ce que la bouilloire ne soit pas trop remplie.

Fermez le couvercle et replacez la bouilloire sur le socle.

Appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt. Le voyant s'allume.

Laissez la bouilloire faire bouillir l'eau, puis jetez-la. Répétez cette procédure deux fois.

Retirez et rincez le filtre avant de l'utiliser. Voir la section « Nettoyage et entretien ».

UTILISATION DE LA BOUILLOIRE

Retirez la bouilloire de la base d'alimentation et ouvrez le couvercle.

Remplissez la bouilloire du repère MIN au repère MAX (voir l'indicateur de niveau d'eau), en veillant à ce que la bouilloire ne soit pas trop remplie.

Fermez le couvercle et replacez la bouilloire sur le socle.

Appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt (il s'allume pendant la fonction). Lorsque l'eau atteint le point d'ébullition, la bouilloire s'éteint automatiquement.

Pour annuler ou interrompre l'ébullition, appuyez sur le bouton d'ébullition vers le haut ou retirez la bouilloire de son socle.

AVERTISSEMENT POUR PRÉVENIR LES ÉCHAUDURES

N'utilisez jamais la bouilloire sans son couvercle. Ne retirez pas le couvercle lorsque la bouilloire est en train de bouillir. Des brûlures peuvent se produire si le couvercle est retiré pendant le processus de chauffage et d'infusion. Faites attention à la vapeur qui s'échappe du bec verseur ou du couvercle, en particulier lorsque vous remplissez la bouilloire. L'eau peut rester chaude longtemps après l'ébullition et présenter un risque de brûlure. Tenez la bouilloire et son socle éloignés du bord du plan de travail et hors de portée des enfants. Ne retirez pas le couvercle tant que la bouilloire n'a pas refroidi.

AVERTISSEMENT : Ne remplissez pas la bouilloire au-dessus du point de remplissage maximal, à sec ou en dessous du point de remplissage minimal, comme l'indique le niveau d'eau. Si la bouilloire est trop remplie, de l'eau chaude peut être expulsée, ce qui augmente le risque de brûlure. Nous vous conseillons de n'utiliser que la quantité d'eau dont vous avez besoin afin d'économiser l'eau et l'énergie. L'élément chauffant dissimulé au fond du corps de la bouilloire est protégé par un dispositif de sécurité automatique. Si la bouilloire est accidentellement chauffée sans être remplie ou si on la laisse bouillir à sec, elle se refroidit automatiquement et s'éteint. Dans ce cas, débranchez la bouilloire, remplissez-la d'eau froide et attendez quelques minutes avant de la replacer sur son socle et de la brancher.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Débranchez l'appareil et attendez qu'il refroidisse.

Ne jamais plonger l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.

Ne pas utiliser de produits de nettoyage acerbés ou abrasifs pour nettoyer l'appareil.

N'utilisez pas d'objets pointus pour nettoyer l'appareil.

Vérifiez régulièrement que l'appareil n'est pas endommagé.

Nettoyez l'extérieur de la bouilloire avec un chiffon doux et humide. Séchez-la ensuite soigneusement à l'aide d'un chiffon sec.

Nettoyez la base à l'aide d'un chiffon propre et sec.

Retirez le filtre à mailles inséré dans le bec de la bouilloire, nettoyez-le et remettez-le en place.

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Alimentation

Alimentation électrique :	AC 220-240V ~ 50/60Hz. 1850- 2200 watt
Mode veille (éteint) :	moins de 0,3 W.
Capacité :	1,8 litres (max)

Les spécifications et le design peuvent être modifiés sans préavis en raison d'améliorations.

ATTENTION



Le symbole "point d'exclamation" à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur que d'importantes instructions d'utilisation et de maintenance sont contenues dans le mode d'emploi.



Le symbole "éclair" à l'intérieur d'un triangle sert à avertir l'utilisateur de la présence du courant à l'intérieur de l'appareil qui pourrait constituer un risque.



Afin de minimiser les risques, ne pas ouvrir le boîtier ni ôter le dos de l'appareil. En case de panne, faites appel aux techniciens qualifiés pour les réparations. L'appareil ne renferme aucune pièce réparable par l'utilisateur.

230v~



Cet appareil a été conçu pour une tension d'alimentation de 230V ~ 50Hz. Débranchez la prise de courant quand on prévoit de ne pas utiliser l'appareil pendant un certain temps.



Mettez l'appareil sous tension seulement après avoir vérifié que tous les raccordements soient corrects.



L'unité ne doit pas être exposée à l'humidité ou à la pluie.

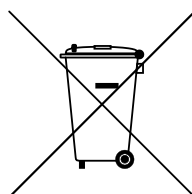


L'appareil doit être gardé dans un endroit suffisamment ventilé. Ne le gardez jamais par exemple près des rideaux, sur un tapis ou dans des meubles, tels qu'une bibliothèque.

L'unité ne doit pas être exposée à la lumière directe du soleil ou à des sources de chaleur.

COMMENT ÉLIMINER CE PRODUIT

(déchets d'équipements électriques et électroniques)



Ce symbole sur le produit ou sa documentation indique qu'il ne doit pas être éliminé en fin de vie avec les autres déchets ménagers. L'élimination incontrôlée des déchets pouvant porter préjudice à l'environnement ou à la santé humaine, veuillez le séparer des autres types de déchets et le recycler de façon responsable. Vous favoriserez ainsi la réutilisation durable des ressources matérielles. Les particuliers sont invités à contacter le distributeur leur ayant vendu le produit ou à se renseigner auprès de leur mairie pour savoir où et comment ils peuvent se débarrasser de ce produit afin qu'il soit recyclé en respectant l'environnement. Les entreprises sont invitées à contacter leurs fournisseurs et à consulter les conditions de leur contrat de vente. Ce produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets commerciaux.

LOCALIZZAZIONE DEI CONTROLLI

1. MANIGLIA
2. PULSANTE DI ALIMENTAZIONE
3. COPERCHIO A INCASTRO
4. FINESTRA DI LIVELLO DELL'ACQUA
5. BOCCA A GETTO (CON FILTRO REMOVIBILE)
6. TERMOMETRO
7. BASE SENZA CORDOLO A 360°

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Prima dell'uso, leggere attentamente queste avvertenze di sicurezza e utilizzare il prodotto in modo corretto. Queste avvertenze di sicurezza sono indicate per un uso sicuro e corretto di questo prodotto, al fine di evitare pericoli per l'utente o per altri e danni alle cose.

NON può essere utilizzato su un fornello. Non collocare su o vicino a un bruciatore a gas o elettrico caldo, in un forno riscaldato o in un microonde.

Gli apparecchi possono essere utilizzati da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che comprendano i rischi connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio.

Assicurarsi che la tensione di alimentazione principale sia uguale a quella indicata sul lato inferiore del bollitore.

Per evitare un sovraccarico elettrico, non utilizzare un altro apparecchio ad alta potenza sullo stesso circuito.

L'uso di accessori non raccomandati può provocare incendi, scosse elettriche o lesioni alle persone.

Non utilizzare all'aperto. Non inserire utensili nel bollitore.

Dopo aver disimballato il bollitore, smaltire tutti i sacchetti di plastica per evitare che bambini e altri possano raggiungerli.

Non lasciare che il cavo penda oltre il bordo del tavolo o del bancone o che tocchi superfici calde. Non utilizzare una prolunga.

Rimuovere il bollitore dalla base prima di riempirlo. Rimuovere tutta l'umidità dal fondo del bollitore prima di posizionarlo sulla base del bollitore.

Il bollitore deve essere utilizzato su una superficie piana, lontano dal bordo del bancone, per evitare un ribaltamento accidentale.

Non spostare mai il bollitore e la base del bollitore insieme mentre l'unità è in uso.

Per evitare ustioni e rischi di lesioni personali, prestare la massima attenzione quando si trasporta il bollitore contenente acqua calda.

Non utilizzare il bollitore se le mani sono bagnate.

Posizionare correttamente il bollitore sulla base prima di accenderlo.

Dopo aver utilizzato il bollitore, attendere che si sia raffreddato prima di rimuovere il coperchio. Per evitare di danneggiare il vapore, durante l'uso girare il beccuccio lontano dalle pareti o dagli armadietti.

Se si appoggia il corpo del bollitore su un tavolo, dopo il riscaldamento utilizzare un cuscinetto di protezione sotto il bollitore per evitare di danneggiare le superfici.

Per ridurre il rischio di incendi o scosse elettriche, non rimuovere il coperchio inferiore dalla base e non smontare in alcun modo la base o il bollitore. All'interno non vi sono parti riparabili dall'utente. Le riparazioni devono essere effettuate esclusivamente da personale di assistenza autorizzato. L'apertura della base o del bollitore comporta l'annullamento della garanzia di due anni.

Non operare in presenza di fumi esplosivi e/o infiammabili.

Non utilizzare il bollitore per usi diversi da quelli previsti. Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico.

ALIMENTAZIONE

È possibile alimentare il bollitore collegando il cavo di alimentazione CA alla spina CA di una presa di corrente CA a muro.

Verificare che la tensione nominale dell'apparecchio corrisponda alla tensione locale. Assicurarsi che il cavo di alimentazione CA sia completamente inserito nell'apparecchio.

PRIMA DI UTILIZZARE IL BOLLITORE

Rimuovere il bollitore dalla base di alimentazione e aprire il coperchio.

Riempire il bollitore fino al segno MAX (vedere l'indicatore del livello dell'acqua), assicurandosi che il bollitore non sia troppo pieno.

Chiudere il coperchio e riposizionare il bollitore sulla base di alimentazione

Premere l'interruttore On/Off. La luce si accende.

Lasciare che il bollitore faccia bollire l'acqua e poi gettarla. Ripetere questa procedura 2 volte.

Rimuovere e sciacquare il filtro prima dell'uso. Vedere la sezione "Pulizia e manutenzione".

UTILIZZO DEL BOLLITORE

Rimuovere il bollitore dalla base di alimentazione e aprire il coperchio.

Riempire il bollitore dal segno MIN a MAX (vedere l'indicatore di livello dell'acqua), assicurandosi che il bollitore non sia troppo pieno.

Chiudere il coperchio e riposizionare il bollitore sulla base di alimentazione

Premere l'interruttore On/Off (si accende durante la funzione). Quando l'acqua raggiunge il punto di ebollizione, il bollitore si spegne automaticamente.

Per annullare o interrompere l'ebollizione, premere il pulsante di ebollizione verso l'alto o sollevare il bollitore dalla base di alimentazione.

AVVERTENZA PER EVITARE SCOTTATURE

Non utilizzare mai il bollitore senza il suo coperchio. Non rimuovere il coperchio mentre il bollitore è in ebollizione. Se il coperchio viene rimosso durante il processo di riscaldamento e di infusione, si possono verificare scottature. Fare attenzione al vapore che fuoriesce dal beccuccio o dal coperchio, soprattutto durante il riempimento. L'acqua può rimanere calda a lungo dopo l'ebollizione e può rappresentare un pericolo di scottatura. Tenere il bollitore e la base del bollitore lontano dai bordi della superficie di lavoro e dalla portata dei bambini. Non rimuovere il coperchio finché il bollitore non si è raffreddato.

AVVERTENZA: non riempire il bollitore oltre il punto di riempimento massimo, a secco o al di sotto del punto di riempimento minimo come indicato dal livello dell'acqua. Se il bollitore viene riempito eccessivamente, l'acqua calda può essere espulsa, aumentando il rischio di scottature. Si consiglia di utilizzare solo la quantità d'acqua necessaria per risparmiare acqua ed energia.

L'elemento riscaldante nascosto nella parte inferiore del corpo del bollitore è protetto da un dispositivo di sicurezza automatico. Se il bollitore viene accidentalmente riscaldato senza essere riempito o se viene lasciato bollire a secco, si raffredda automaticamente e si spegne. In tal caso, staccare la spina del bollitore, riempirlo con acqua fredda e attendere qualche minuto prima di riposizionarlo sulla base e collegarlo.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Scollegare l'apparecchio e attendere che si raffreddi.

Non immergere mai l'apparecchio in acqua o in altri liquidi.

Non utilizzare prodotti detergenti acerbi o abrasivi per pulire l'apparecchio.

Non utilizzare oggetti appuntiti per pulire l'apparecchio.

Controllare regolarmente che l'apparecchio non presenti danni.

Pulire l'esterno del bollitore con un panno morbido e umido. Asciugare poi accuratamente con un panno asciutto.

Pulire la base con un panno pulito e asciutto.

Rimuovere il filtro a rete inserito nel beccuccio del bollitore, pulirlo e reinserirlo.

INFORMAZIONI TECNICHE

Alimentazione:	AC 220-240V ~ 50/60Hz. 1850- 2200 watt
Modalità standby (off):	meno di 0,3W
Capacità:	1,8 litri (max)

Le specifiche e il design sono soggetti a possibili modifiche senza preavviso dovute a miglioramenti.

ATTENZIONE

Il punto esclamativo all'interno di un triangolo avverte l'utente che il libretto d'istruzioni contiene delle importanti istruzioni per l'uso e la manutenzione.



Il simbolo del fulmine all'interno di un triangolo avverte l'utente della presenza di una pericolosa tensione all'interno dell'apparecchio.



Per ridurre i rischi di scosse elettriche, non aprire l'apparecchio. L'apparecchio non contiene parti riparabili dall'utente. In caso di guasto fare appello a tecnici qualificati per le riparazioni.

230v~

Questo apparecchio è stato progettato per funzionare a 230V ~ 50Hz. Se non si intende utilizzare l'apparecchio per un lungo periodo di tempo, rimuovere la spina dalla presa di corrente.



Utilizzare l'apparecchio solo dopo aver verificato che tutte le connessioni siano state eseguite correttamente.



Non esporre l'apparecchio alla pioggia o all'umidità.



Posizionare l'apparecchio in un luogo sufficientemente ventilato. Evitare di sistemarlo vicino a tende, sul tappeto o all'interno di un mobile quale, ad esempio, una libreria.

Non esporre l'apparecchio alla luce diretta del sole o a fonti di calore.

**CORRETTO SMALTIMENTO DEL PRODOTTO
(rifiuti elettrici ed elettronici)**

Il marchio riportato sul prodotto e sulla sua documentazione indica che il prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici al termine del ciclo di vita. Per evitare eventuali danni all'ambiente o alla salute causati dall'inopportuno smaltimento dei rifiuti, si invita l'utente a separare questo prodotto da altri tipi di rifiuti e di riciclarlo in maniera responsabile per favorire il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Gli utenti domestici sono invitati a contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto o l'ufficio locale preposto per tutte le informazioni relative alla raccolta differenziata e al riciclaggio per questo tipo di prodotto. Gli utenti aziendali sono invitati a contattare il proprio fornitore e verificare i termini e le condizioni del contratto di acquisto. Questo prodotto non deve essere smaltito unitamente ad altri rifiuti commerciali.

LOCALIZACIÓN DE LOS CONTROLES

1. MANGOBOTÓN DE ENCENDIDO
2. TAPA A PRESIÓN
3. VENTANA DE NIVEL DE AGUA
4. BOQUILLA DE LA TETERA (CON FILTRO EXTRAÍBLE)
5. TERMÓMETRO
6. BASE INALÁMBRICA DE 360°

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Antes de usar el producto, lea atentamente estas advertencias de seguridad y utilícelo correctamente. Estas advertencias de seguridad se indican para el uso seguro y adecuado de este producto con el fin de evitar peligros para el usuario u otras personas y daños a la propiedad.

NO PUEDE utilizarse en una estufa. No lo coloque sobre o cerca de un quemador de gas o eléctrico caliente, en un horno caliente o en un microondas.

Los aparatos pueden ser utilizados por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si se les ha supervisado o instruido sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. Asegúrese de que el voltaje de su suministro principal es el mismo que el marcado en la parte inferior de su hervidor.

Para evitar una sobrecarga eléctrica, no utilice otro aparato de alto voltaje en el mismo circuito.

El uso de accesorios no recomendados puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones a las personas.

No lo utilice en exteriores. No introduzca ningún utensilio en el hervidor.

Después de desembalar el hervidor, deseche todas las bolsas de plástico para asegurarse de que los niños y otras personas no puedan alcanzarlas.

No deje que el cable cuelgue del borde de la mesa o encimera ni que toque superficies calientes. No utilice un cable alargador.

Retire la tetera de la base antes de llenarla. Elimine toda la humedad de la parte inferior de la tetera antes de colocarla en la base.

La tetera debe utilizarse sobre una superficie plana y alejada del borde de la encimera para evitar que se vuelque accidentalmente.

Nunca mueva el hervidor y la base del hervidor juntos mientras la unidad esté en uso.

Para evitar quemaduras y el riesgo de lesiones personales, tenga mucho cuidado al transportar el hervidor que contiene agua caliente.

No utilice el hervidor si tiene las manos mojadas.

Coloque la tetera correctamente en la base antes de encenderla.

Después de usar la tetera, espere a que se enfríe antes de quitar la tapa. Para evitar posibles daños por vapor, gire la boquilla en dirección contraria a las paredes o armarios durante el uso.

Si coloca el cuerpo de la tetera sobre la superficie de una mesa, utilice una almohadilla protectora debajo de la tetera después de que se haya calentado para evitar daños en las superficies.

Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no retire la cubierta inferior de la base ni desmonte la base o la tetera de ninguna manera. No hay piezas reparables

por el usuario en el interior. Las reparaciones deben ser realizadas únicamente por personal de servicio autorizado. La apertura de la base o de la tetera anulará la garantía de dos años.

No lo utilice en presencia de humos explosivos y/o inflamables.

No utilice el hervidor para un uso distinto al previsto. Este aparato está destinado únicamente para uso doméstico.

ALIMENTACIÓN

Puede alimentar el hervidor enchufando el cable de alimentación de CA en la toma de CA de una toma de corriente de CA de pared.

Compruebe que el voltaje nominal de su aparato coincide con el voltaje local.

Asegúrese de que el cable de alimentación de CA está completamente insertado en el aparato.

ANTES DE USAR EL HERVIDOR

Retire la tetera de la base de alimentación y abra la tapa.

Llene la tetera hasta la marca MAX (consulte el indicador de nivel de agua), asegúrese de que la tetera no esté demasiado llena.

Cierre la tapa y vuelva a colocar la tetera en la base de alimentación.

Pulse el interruptor de encendido/apagado. La luz se encenderá.

Deje que la tetera hierva el agua y luego deséchela. Repita este procedimiento 2 veces.

Retire y enjuague el filtro antes de usarlo. Consulte la sección «Limpieza y mantenimiento».

USO DE LA TETERA

Retire la tetera de la base de alimentación y abra la tapa.

Llene la tetera desde la marca MIN hasta la marca MAX (consulte el indicador de nivel de agua), asegúrese de que la tetera no esté demasiado llena.

Cierre la tapa y vuelva a colocar la tetera en la base de alimentación.

Presione el interruptor de encendido/apagado hacia abajo (se iluminará durante la función). Cuando el agua alcance el punto de ebullición, la tetera se apagará automáticamente.

Para cancelar o interrumpir la ebullición, presione el botón de ebullición hacia arriba o levante la tetera de la base de alimentación.

ADVERTENCIA PARA EVITAR QUEMADURAS

Nunca utilice la tetera sin la tapa. No retire la tapa mientras la tetera esté hirviendo.

Si se retira la tapa durante el proceso de calentamiento y preparación, puede producirse una quemadura. Tenga cuidado con el vapor que sale por el pico o la tapa, especialmente al rellenar. El agua puede permanecer caliente durante mucho tiempo después de hervir y puede presentar peligro de quemaduras. Mantenga la tetera y la base de la tetera lejos del borde de la superficie de trabajo y fuera del alcance de los niños. No retire la tapa hasta que la tetera se haya enfriado.

ADVERTENCIA: No llene por encima del punto de llenado máximo, ni en seco ni por debajo del punto de llenado mínimo, tal y como muestra el nivel de agua. Si la tetera

se llena en exceso, puede salir agua caliente, lo que aumenta el riesgo de quemaduras. Sugerimos utilizar solo la cantidad de agua necesaria para ahorrar agua y energía.

El elemento calefactor oculto en la parte inferior del cuerpo de la tetera está protegido por un dispositivo de seguridad automático. Si el hervidor se calienta accidentalmente sin estar lleno o se deja hervir en seco, se enfriará automáticamente y luego se apagará. Si esto sucede, desenchufe el hervidor, llénelo con agua fría y espere unos minutos antes de volver a colocarlo en la base y enchufarlo.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Desenchufe el aparato y espere a que se enfríe.

Nunca sumerja el aparato en agua ni en ningún otro líquido.

No utilice productos de limpieza ácidos o abrasivos para limpiar el aparato. No utilice objetos afilados para limpiar el aparato. Compruebe regularmente si el aparato presenta daños. Limpie el exterior del hervidor con un paño suave.

No utilice productos de limpieza cáusticos o abrasivos para limpiar el aparato.

No utilice objetos afilados para limpiar el aparato.

Compruebe regularmente si el aparato presenta daños.

Limpie el exterior de la tetera con un paño suave y húmedo. A continuación, séquelo bien con un paño seco.

Limpie la base con un paño limpio y seco.

Retire el filtro de malla que se encuentra en la boquilla de la tetera, límpielo y vuelva a colocarlo.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Fuente de alimentación:	CA 220-240 V ~ 50/60 Hz. 1850- 2200 vatios
Modo Standby(off)	menos de 0,3 W
Capacidad:	1,8 litros (máx.)

Las especificaciones y el diseño están sujetos a posibles modificaciones sin previo aviso debido a mejoras.

ATENCIÓN



El símbolo de exclamación dentro un triángulo tiene el objeto de advertir al usuario de la presencia de instrucciones importantes de funcionamiento y mantenimiento en la documentación adjunta con el equipo.



El símbolo del rayo con punta de flecha dentro de un triángulo advierte al usuario de la presencia de tensiones peligrosas en el equipo.



Para reducir los riesgos de descargas eléctricas, no retire la cubierta. La unidad no hay en su exterior componentes que pueda manipular el usuario. Encargue su reparación a personal cualificado.

230v~



Esta unidad funciona con 230V ~ 50Hz. Cuando el equipo vaya a estar un tiempo prolongado sin utilizarse, desenchufar el cable de alimentación.



No conecte la unidad hasta que no se hayan efectuado todas las otras conexiones.



La unidad no debería ser expuesta a lluvia o humedad.



La unidad se debe instalar de forma que su posición no le impida tener ventilación adecuada. Por ejemplo, el equipo no se debe colocar cerca de cortinas o sobre el tapete, ni en una instalación como puede ser un armario.

La unidad no debería ser expuesta a la luz solar directa ni a fuentes emisora de calor.

ELIMINACIÓN CORRECTA DE ESTE PRODUCTO (material eléctrico y electrónico de descarte)



La presencia de esta marca en el producto o en el material informativo que lo acompaña, indica que al finalizar su vida útil no deberá eliminarse junto con otros residuos domésticos. Para evitar los posibles daños al medio ambiente o a la salud humana que representa la eliminación incontrolada de residuos, separe este producto de otros tipos de residuos y reciclelo correctamente para promover la reutilización sostenible de recursos materiales. Los usuarios particulares pueden contactar con el establecimiento donde adquirieron el producto, o con las autoridades locales pertinentes, para informarse sobre cómo y dónde pueden llevarlo para que sea sometido a un reciclaje ecológico y seguro. Los usuarios comerciales pueden contactar con su proveedor y consultar las condiciones del contrato de compra. Este producto no debe eliminarse mezclado con otros residuos comerciales.

LOCALIZAÇÃO DOS COMANDOS

1. PEGA
2. BOTÃO DE ALIMENTAÇÃO
3. TAMPA DE ENCAIXE
4. JANELA DO NÍVEL DE ÁGUA
5. BICO DA CHALEIRA (COM FILTRO AMOVÍVEL)
6. TERMO-EMISSION
7. BASE SEM FIOS DE 360

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Antes da utilização, leia atentamente estes avisos de segurança e utilize o produto corretamente. Estes avisos de segurança são indicados para a utilização segura e correta deste produto, de modo a evitar perigos para o utilizador ou outros e danos materiais.

NÃO PODE ser utilizado num fogão. Não colocar sobre ou perto de um queimador de gás quente ou de um queimador eléctrico, num forno aquecido ou num micro-ondas. Os aparelhos podem ser utilizados por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, desde que tenham recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho.

Certifique-se de que a tensão de alimentação principal é a mesma que a indicada na parte de baixo da chaleira.

Para evitar uma sobrecarga eléctrica, não utilize outro aparelho de alta potência no mesmo circuito.

A utilização de acessórios não recomendados pode provocar incêndios, choques eléctricos ou ferimentos em pessoas.

Não utilizar ao ar livre. Não coloque quaisquer utensílios dentro da chaleira.

Depois de desembalar a chaleira, deite fora todos os sacos de plástico para garantir que as crianças e outras pessoas não os conseguem alcançar.

Não deixe o cabo pendurado na borda da mesa ou do balcão nem toque em superfícies quentes. Não utilize uma extensão.

Retire a chaleira da base da chaleira antes de a encher. Retire toda a humidade do fundo da chaleira antes de a colocar na base da chaleira.

A chaleira deve ser utilizada numa superfície plana, afastada da borda do balcão, para evitar que tombe acidentalmente.

Nunca mova a chaleira e a base da chaleira em conjunto enquanto o aparelho estiver a ser utilizado.

Para evitar queimaduras e o risco de ferimentos pessoais, tenha muito cuidado ao transportar a chaleira com água quente.

Não utilize a chaleira se tiver as mãos molhadas.

Coloque a chaleira corretamente na base da chaleira antes de a ligar.

Depois de utilizar o jarro, aguarde que o jarro arrefeça antes de retirar a tampa. Para evitar possíveis danos provocados pelo vapor, vire o bico para longe das paredes ou dos armários durante a utilização.

Se pousar o corpo da chaleira numa superfície de mesa, utilize uma almofada protetora por baixo da chaleira depois de esta ter sido aquecida para evitar danificar as superfícies.

Para reduzir o risco de incêndio ou choque elétrico, não retire a tampa inferior da base nem desmonte a base ou a chaleira de forma alguma. Não existem peças que possam ser reparadas pelo utilizador no interior. A reparação deve ser efectuada apenas por pessoal de assistência autorizado. Abrir a base ou a chaleira resultará na anulação da garantia de dois anos.

Não opere na presença de fumos explosivos e/ou inflamáveis.

Não utilize a chaleira para outros fins que não os previstos. Este aparelho destina-se apenas a uso doméstico.

ALIMENTAÇÃO

Pode alimentar a chaleira ligando o cabo de alimentação CA à ficha CA de uma tomada eléctrica CA de parede.

Verifique se a tensão nominal do seu aparelho corresponde à tensão local.

Certifique-se de que o cabo de alimentação CA está totalmente inserido no aparelho.

ANTES DE UTILIZAR A CHALEIRA

Retire a chaleira da base de alimentação e abra a tampa.

Encha o jarro até à marca MAX (ver indicador do nível de água), certificando-se de que o jarro não está demasiado cheio.

Feche a tampa e volte a colocar o jarro na base eléctrica

Prima o botão Ligar/Desligar. A luz acende-se.

Deixe o jarro ferver a água e depois deite-a fora. Repita este procedimento 2 vezes.

Retire e enxagúe o filtro antes de o utilizar. Ver secção “Limpeza e manutenção”.

UTILIZAÇÃO DO JARRO ELÉTRICO

Retire o jarro eléctrico da base de alimentação e abra a tampa.

Encha o jarro da marca MIN à marca MAX (ver indicador do nível de água), certifique-se de que o jarro não está demasiado cheio.

Feche a tampa e volte a colocar o jarro na base eléctrica

Prima o botão Ligar/Desligar para baixo (este acende-se durante a função). Quando a água atingir o ponto de ebulição, o jarro eléctrico desliga-se automaticamente.

Para cancelar ou interromper a fervura, prima o botão de fervura para cima ou levante o jarro da base eléctrica.

AVISO PARA EVITAR ESCALDÕES

Nunca utilize o jarro sem a tampa. Não retire a tampa enquanto o jarro estiver a ferver. Podem ocorrer escaldões se a tampa for retirada durante o processo de aquecimento e de infusão. Tenha em atenção a emissão de vapor pelo bico ou pela tampa, especialmente durante o enchimento. A água pode permanecer quente durante muito tempo após a ebulição e pode representar um perigo de escaldadura. Mantenha a chaleira e a base da chaleira afastadas da borda da superfície de trabalho e fora do

alcance das crianças. Não retire a tampa até a chaleira arrefecer.

AVISO: Não encha acima do ponto de enchimento máximo, a seco ou abaixo do ponto de enchimento mínimo, conforme indicado pelo nível de água. Se a chaleira estiver demasiado cheia, pode ser expelida água quente, aumentando o risco de queimaduras. Sugerimos que utilize apenas a quantidade de água necessária para poupar água e energia.

O elemento de aquecimento oculto na parte inferior do corpo do jarro está protegido por um dispositivo de segurança automático. Se a chaleira for acidentalmente aquecida sem estar cheia ou se deixar ferver a seco, arrefece automaticamente e desliga-se. Se isto acontecer, desligue o jarro, encha-o com água fria e aguarde alguns minutos antes de o voltar a colocar na base e de o ligar à corrente.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Retirar a ficha da tomada e esperar que o aparelho arrefeça.

Nunca mergulhar o aparelho em água ou em qualquer outro líquido.

Não utilizar produtos de limpeza acéticos ou abrasivos para limpar o aparelho.

Não utilize objectos afiados para limpar o aparelho.

Verifique regularmente se o aparelho apresenta eventuais danos.

Limpe o exterior da chaleira com um pano macio e húmido. Em seguida, seque-a bem com um pano seco.

Limpe a base com um pano limpo e seco.

Retirar o filtro de rede que se encontra no bico do jarro, limpar e voltar a colocá-lo.

ESPECIFICAÇÕES

Alimentação eléctrica:	AC 220-240V ~ 50/60Hz. 1850- 2200 watts
Modo standby (off):	menos de 0,3W
Capacidade:	1,8 litros (máx.)

As especificações e o design estão sujeitos a possíveis modificações sem aviso prévio devido a melhorias.

ATENÇÃO

O ponto de exclamação dentro de um triângulo avisa o utilizador que no livrete de instruções há importantes informações para a utilização e a manutenção.



O símbolo com o raio dentro de um triângulo avisa o utilizador que há tensão perigosa no interior do aparelho.



230v~



Para reduzir o risco de choque eléctrico, não abra o aparelho. O aparelho não contém peças que podem ser reparadas pelo utilizador. Em caso de defeitos, para a reparação, contacte um técnico qualificado.



Este aparelho foi projectado para funcionar com 230 V. ~ 50 Hz. Se o aparelho não for utilizado durante muito tempo, tire a ficha eléctrica da tomada de corrente.

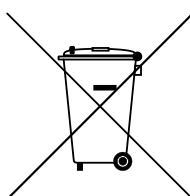


Não exponha o aparelho à chuva nem à humidade.



Coloque o aparelho num local suficientemente ventilado. Evite colocá-lo perto de cortinas, em cima de alcatifas ou dentro de quaisquer móveis como por exemplo uma estante.

Não exponha o aparelho directamente à luz do sol nem a fontes de calor.

**ELIMINAÇÃO CORRECTA DESTE PRODUTO
(Resíduo de Equipamentas Eléctricos e Electrónicos)**

Esta marca, apresentada no produto ou na sua literatura indica que ele não deverá ser eliminado juntamente com os resíduos domésticos indiferenciados no final do seu período de vida útil. Para impedir danos ao ambiente e à saúde humana causados pela eliminação incontrolada de resíduos deverá separar este equipamento de outros tipos de resíduos e reciclá-lo de forma responsável, para promover uma reutilização sustentável dos recursos materiais. Os utilizadores domésticos deverão contactar ou o estabelecimento onde adquiriram este produto ou as entidades oficiais locais para obterem informações sobre onde e de que forma podem levar este produto para permitir efectuar uma reciclagem segura em termos ambientais. Os utilizadores profissionais deverão contactar o seu fornecedor e consultar os termos e condições do contrato de compra. Este produto não deveria ser misturado com outros resíduos comerciais para eliminação.

LOCATIE VAN DE BESTURINGSELEMENTEN

1. HANDGREEP
2. AAN/UIT-KNOP
3. OPKLIKBARE DEKSEL
4. VENSTER VOOR WATERPEIL
5. WATERKOKERUITLOOP (MET VERWIJDERBAAR FILTER)
6. THERMO-UITLOOP
7. 360° DRAADLOZE BASIS

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Lees voor gebruik deze veiligheidswaarschuwingen zorgvuldig door en gebruik het product op de juiste manier. Deze veiligheidswaarschuwingen zijn bedoeld voor een veilig en juist gebruik van dit product om gevaar voor de gebruiker of anderen en schade aan eigendommen te voorkomen.

NIET gebruiken op een fornuis. Niet plaatsen op of in de buurt van een hete gasbrander of elektrische brander, in een verwarmde oven of in een magnetron.

Apparaten kunnen worden gebruikt door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of met een gebrek aan ervaring en kennis, als ze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en de gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.

Zorg ervoor dat de netspanning hetzelfde is als de spanning die op de onderkant van de waterkoker staat aangegeven.

Gebruik geen andere apparaten met een hoog vermogen op hetzelfde circuit om overbelasting te voorkomen.

Het gebruik van accessoires die niet worden aanbevolen, kan leiden tot brand, elektrische schokken of letsel bij personen.

Niet buitenshuis gebruiken. Plaats geen keukengerei in de waterkoker.

Gooi na het uitpakken van de waterkoker alle plastic zakken weg, zodat kinderen en anderen er niet bij kunnen.

Laat het snoer niet over de rand van de tafel of het aanrecht hangen of hete oppervlakken aanraken. Gebruik geen verlengsnoer.

Verwijder de waterkoker van de waterkokerbasis voordat u deze vult. Verwijder al het vocht op de onderkant van de waterkoker voordat u deze op de waterkokerbasis plaatst.

De waterkoker moet op een vlakke ondergrond uit de buurt van de rand van het aanrecht worden gebruikt om per ongeluk omvallen te voorkomen.

Verplaats de waterkoker en het onderstel nooit samen terwijl het apparaat in gebruik is.

Wees uiterst voorzichtig bij het dragen van de waterkoker met heet water om brandwonden en persoonlijk letsel te voorkomen.

Gebruik de waterkoker niet als uw handen nat zijn.

Plaats de waterkoker op de juiste manier op de waterkokerbasis voordat u deze inschakelt.

Wacht na gebruik tot de waterkoker is afgekoeld voordat u het deksel verwijdert. Om mogelijke schade door stoom te voorkomen, draait u de tuit tijdens het gebruik weg van muren of kasten.

Als u de romp van de waterkoker op een tafeloppervlak zet, gebruik dan een bescher-

mende onderlegger onder de waterkoker nadat deze is opgewarmd om schade aan oppervlakken te voorkomen.

Om het risico op brand of elektrische schokken te beperken, mag u de bodemdeksel niet van de basis verwijderen of de basis of de waterkoker op enigerlei wijze demonteren. Binnenin de waterkoker bevinden zich geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden gerepareerd. Reparaties mogen alleen worden uitgevoerd door bevoegd onderhoudspersoneel. Als u de basis of de waterkoker opent, vervalt de garantie van twee jaar.

Gebruik de waterkoker niet in de aanwezigheid van explosieve en/of ontvlambare dampen.

Gebruik de waterkoker niet voor andere doeleinden dan waarvoor hij bestemd is. Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk gebruik.

STROOMVOORZIENING

U kunt de waterkoker van stroom voorzien door het netsnoer in het stopcontact te steken.

Controleer of de nominale spanning van het apparaat overeenkomt met de plaatselijke spanning.

Zorg ervoor dat het netsnoer volledig in het apparaat is gestoken.

VOORDAT U DE WATERKOKER GEBRUIKT

Haal de waterkoker van de stroombasis en open het deksel.

Vul de waterkoker tot de MAX-markering (zie Waterpeilmeter), zorg ervoor dat de waterkoker niet te vol is.

Sluit het deksel en plaats de waterkoker terug op de power base.

Druk op de aan/uit-schakelaar. Het lampje gaat branden.

Laat de waterkoker het water koken en gooi het dan weg. Herhaal deze procedure 2 keer.

Verwijder het filter en spoel het uit voor gebruik. Zie hoofdstuk "Reiniging en onderhoud".

DE WATERKOKER GEBRUIKEN

Haal de waterkoker van de power base en open het deksel.

Vul de waterkoker van het MIN tot het MAX merkteken (zie de waterpeilmeter), zorg ervoor dat de waterkoker niet overvol is.

Sluit het deksel en plaats de waterkoker terug op de stroombasis.

Druk de Aan/Uit-schakelaar omlaag (deze brandt tijdens de functie). Als het water het kookpunt bereikt, schakelt de waterkoker automatisch uit.

Om het koken te annuleren of te onderbreken, drukt u de kookknop omhoog of tilt u de waterkoker van de power base.

WAARSCHUWING TEGEN VERBRANDING

Gebruik de waterkoker nooit zonder deksel. Verwijder het deksel niet terwijl de waterkoker kookt. Er kan zich verbranding voordoen als het deksel wordt verwijderd tijdens het opwarm- en brouwproces. Let op voor stoom die uit de tuit of het deksel komt, vooral tijdens het bijvullen. Water kan na het koken nog lange tijd heet blijven en gevaar voor verbranding opleveren. Houd de waterkoker en het onderstel van de waterkoker uit de buurt van de rand van het werkblad en buiten het bereik van kinderen. Verwijder het deksel pas als de waterkoker is afgekoeld.

WAARSCHUWING: Vul de waterkoker niet boven het Maximale vulpunt, droog of onder het Minimale vulpunt zoals het waterniveau aangeeft. Als de waterkoker te vol is, kan er heet water uit komen, waardoor het risico op verbranding toeneemt. We raden aan alleen de hoeveelheid water te gebruiken die je nodig hebt om water en energie te besparen.

Het verborgen verwarmingselement in de bodem van de waterkoker wordt beschermd door een automatische beveiliging. Als de waterkoker per ongeluk wordt opgewarmd zonder te zijn gevuld of wordt drooggekookt, zal deze automatisch afkoelen en vervolgens uitschakelen. Als dit gebeurt, haalt u de stekker uit het stopcontact, vult u de waterkoker met koud water en wacht u een paar minuten voordat u de waterkoker terugplaatst op het onderstel en de stekker in het stopcontact steekt.

SCHOONMAKEN EN ONDERHOUD

Haal de stekker uit het stopcontact en wacht tot het apparaat is afgekoeld.

Dompel het apparaat nooit onder in water of een andere vloeistof.

Gebruik geen scherpe of schurende schoonmaakmiddelen om het apparaat schoon te maken.

Gebruik geen scherpe voorwerpen om het apparaat schoon te maken.

Controleer het apparaat regelmatig op mogelijke schade.

Maak de buitenkant van de waterkoker schoon met een zachte, vochtige doek. Droog het daarna grondig af met een droge doek.

Reinig de basis met een schone, droge doek.

Verwijder het gaasfilter dat in de uitloop van de waterkoker zit, maak het schoon en plaats het terug.

SPECIFICATIES

Stroomvoorziening:	AC 220-240V ~ 50/60Hz. 1850- 2200 watt
Standby-modus (off):	minder dan 0,3W
Capaciteit:	1,8 liter (max)

Specificaties en ontwerp kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd als gevolg van verbeteringen.

WAARSCHUWING



Het uitroepteken in een gelijkzijdige driehoek is bedoeld om de gebruiker erop attent te maken dat de gebruikershandleiding belangrijke instructies bevat voor het gebruik en het onderhoud.



De bliksemschicht in een gelijkzijdige driehoek is bedoeld om de gebruiker te waarschuwen voor de aanwezigheid van gevaarlijke spanning binnen in het apparaat.



Om het risico op elektrische schokken te reduceren, dient het apparaat niet te worden geopend. Het apparaat bevat geen onderdelen die gerepareerd kunnen worden door de gebruiker. In het geval van een defect dient contact opgenomen te worden met een gekwalificeerde technicus voor de reparatie.

230v~



Dit apparaat is ontworpen om te werken op 230v~ 50Hz. Als het apparaat voor een langere tijd niet gebruikt gaat worden, dient de stekker uit het stopcontact te worden gehaald.



Stel het apparaat niet bloot aan regen of vocht.



Gebruik het apparaat uitsluitend nadat is gecontroleerd dat alle aansluitingen correct zijn uitgevoerd.



Plaats het apparaat op een voldoende geventileerde plek. Plaats het apparaat niet in de buurt van gordijnen, op het tapijt of in een stuk meubilair, zoals bijvoorbeeld een boekenkast.

Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht of aan warmtebronnen.

CORRECTE AFVALVERWERKING VAN HET PRODUCT (elektrisch en elektronisch afval)



Dit symbool dat staat weergegeven op het product en in de documentatie ervan, duidt erop dat het product niet kan worden weggegooid met het gewone huisvuil aan het einde van de levensduur. Om schade aan het milieu of aan de gezondheid door ongepaste afvalverwijdering te voorkomen, dient de gebruiker dit product te scheiden van andere soorten afval op verantwoorde wijze ter bevordering van duurzaam hergebruik van de materiële hulpbronnen. De thuisgebruiker dient contact op te nemen met de verkoper van het apparaat of met de lokale gemeente voor informatie met betrekking tot het scheiden en recyclen van dit type product. Zakelijke gebruikers dienen contact op te nemen met hun leverancier en de algemene voorwaarden van de verkoopovereenkomst te raadplegen. Dit product dient niet te worden gemengd met ander bedrijfsafval voor de verwijdering.

POPIS PRVKŮ

1. RUKOJEŤ
2. TLAČÍTKO NAPÁJENÍ
3. ZAKLAPÁVACÍ VÍKO
4. OKÉNKO HLADINY VODY
5. VÝLEVKA KONVICE (S ODNÍMATELNÝM FILTREM)
6. TERMOEMITOR
7. 360° BEZDRÁTOVÁ ZÁKLADNA

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Před použitím si pečlivě přečtěte tato bezpečnostní upozornění a výrobek používejte správně. Tato bezpečnostní upozornění jsou uvedena pro bezpečné a správné používání tohoto výrobku, aby nedošlo k ohrožení uživatele nebo jiných osob a ke škodám na majetku.

NELZE používat na sporáku. Neumísťujte jej na horký plynový nebo elektrický hořák, do vyhřívané trouby nebo do mikrovlnné trouby ani do jejich blízkosti.

Spotřebič mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jim byl poskytnut dohled nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí souvisejícím nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmí hrát.

Ujistěte se, že hlavní napájecí napětí je stejné jako napětí vyznačené na spodní straně konvice.

Abyste zabránili elektrickému přetížení, nepoužívejte na stejném obvodu jiný spotřebič s vysokým příkonem.

Použití nedoporučeného příslušenství může vést k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo zranění osob.

Konvici nepoužívejte ve venkovním prostředí. Do konvice nevkládejte žádné nádoby. Po vybalení konvice zlikvidujte všechny plastové sáčky, aby se k nim nedostaly děti ani jiné osoby.

Nenechávejte kabel viset přes okraj stolu nebo pultu a nedotýkejte se horkých povrchů. Nepoužívejte prodlužovací kabel.

Před plněním konvici sejměte z podstavce. Před nasazením konvice na základnu konvice odstraňte veškerou vlhkost na dně konvice.

Konvice musí být provozována na rovné ploše mimo okraj pultu, aby nedošlo k náhodnému převrnutí.

Nikdy nepřemísťujte konvici a podstavec konvice společně, pokud je přístroj v provozu.

Abyste předešli popáleninám a riziku zranění osob, dbejte při přenášení konvice s horkou vodou zvýšené opatrnosti.

Nepoužívejte konvici, pokud máte mokré ruce.

Před zapnutím konvici správně umístěte na podstavec konvice.

Po použití konvice počkejte, až konvice vychladne, a teprve poté sejměte víko. Abyste zabránili možnému poškození párou, otočte během používání konvice výlevku směrem od stěn nebo skříněk.

Pokud odkládáte tělo konvice na povrch stolu, použijte pod konvici po jejím zahřátí

ochrannou podložku, abyste zabránili poškození povrchů.

Abyste snížili riziko požáru nebo úrazu elektrickým proudem, neodstraňujte spodní kryt ze základny ani základnu nebo konvici nijak nerozebírejte. Uvnitř se nenacházejí žádné díly, které by mohl uživatel opravovat. Opravy by měl provádět pouze autorizovaný servisní personál. Otevření základny nebo konvice bude mít za následek ztrátu dvouleté záruky.

Nepoužívejte konvici v přítomnosti výbušných a/nebo hořlavých výparů.

Nepoužívejte konvici k jinému než určenému účelu. Tento spotřebič je určen pouze pro použití v domácnosti.

NAPÁJENÍ

Konvici můžete napájet zapojením napájecího kabelu do zástrčky střídavého proudu do síťové zásuvky.

Zkontrolujte, zda jmenovité napětí spotřebiče odpovídá místnímu napětí.

Ujistěte se, že je síťový kabel zcela zasunutý do spotřebiče.

PŘED POUŽITÍM KONVICE

Vyjměte konvici z napájecí základny a otevřete víko.

Naplňte konvici po značku MAX (viz ukazatel hladiny vody), ujistěte se, že konvice není přeplněná.

Zavřete víko a postavte konvici zpět na napájecí základnu.

Stiskněte vypínač. Rozsvítí se kontrolka napájení.

Nechte konvici vodu uvařit a poté ji vylijte. Tento postup opakujte 2krát.

Před použitím vyjměte a opláchněte filtr. Viz část „Čištění a údržba“.

POUŽÍVÁNÍ KOTLÍKU

Vyjměte konvici z napájecí základny a otevřete víko.

Naplňte konvici od značky MIN po MAX (viz ukazatel hladiny vody), ujistěte se, že konvice není přeplněná.

Zavřete víko a postavte konvici zpět na napájecí základnu.

Stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí dolů (během funkce bude svítit). Jakmile voda dosáhne bodu varu, konvice se automaticky vypne.

Chcete-li vaření zrušit nebo přerušit, stiskněte tlačítko vaření nahoru nebo zvedněte konvici z napájecí základny.

UPOZORNĚNÍ, ABY NEDOŠLO K OPAŘENÍ

Nikdy nepoužívejte konvici bez víka. Během varu konvice víko neodstraňujte. Při sejmutí víka během ohřevu a vaření může dojít k opaření. Dávejte pozor na výstup páry z výlevky nebo víka, zejména při doplňování vody. Voda může zůstat po varu dlouho horká a může představovat nebezpečí opaření. Udržujte konvici a podstavec konvice mimo okraj pracovní plochy a mimo dosah dětí. Víko neodstraňujte, dokud konvice nevychladne.

VAROVÁNÍ: Nenaplňujte konvici nad bod maximálního naplnění, na sucho nebo pod bod minimálního naplnění, jak ukazovala hladina vody. Při přeplnění konvice může dojít k výronu horké vody, což zvyšuje riziko opaření. Doporučujeme používat pouze

takové množství vody, které potřebujete, abyste šetřili vodou a energií. Skryté topné těleso ve spodní části těla konvice je chráněno automatickým bezpečnostním zařízením. Pokud dojde k náhodnému zahřátí konvice, aniž by byla naplněna, nebo pokud se nechá vařit nasucho, automaticky se ochladí a poté vypne. Pokud k tomu dojde, odpojte konvici ze zásuvky, naplňte ji studenou vodou a počkejte několik minut, než ji nasadíte zpět na podstavec a zapojíte.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Odpojte spotřebič ze zásuvky a počkejte, až vychladne.

Nikdy neponořujte spotřebič do vody nebo jiné tekutiny.

K čištění spotřebiče nepoužívejte žádné akrobatické nebo abrazivní čisticí prostředky.

K čištění spotřebiče nepoužívejte ostré předměty.

Pravidelně kontrolujte spotřebič, zda není poškozen.

Vnější povrch konvice čistěte měkkým, vlhkým hadříkem. Poté ji důkladně osušte suchým hadříkem.

Základnu čistěte čistým, suchým hadříkem.

Vyjměte síťový filtr pressing do výlevky konvice, vyčistěte jej a znovu vložte.

SPECIFIKACE

Napájení: Střídavý proud

220-240 V ~ 50/60 Hz.

Výkon

1850-2200 W

Režim Standby (off):

méně než 0,3 W

Kapacita:

1,8 litru (max.)

Specifikace a design mohou být bez předchozího upozornění změněny z důvodu vylepšení.

UPOZORNĚNÍ

Vykřičník uvnitř trojúhelníka na zadní straně skříňky přístroje upozorňuje uživatele na důležité pokyny pro obsluhu a ošetřování přístroje, uvedené v jeho doprovodné dokumentaci. čeština



Symbol blesku uvnitř trojúhelníka na zadní straně skříňky přístroje upozorňuje uživatele na existenci životu nebezpečného napětí na některých dílech uvnitř skříňky přístroje.



Nevyjímejte přístroj ze skříňky – riziko úrazu elektrickým proudem. Uvnitř skříňky nejsou díly, které by mohl opravit nebo seřídit jeho uživatel bez odpovídajícího vybavení a kvalifikace. Bude-li přístroj vyžadovat seřízení nebo opravu kontaktujte odborný servis. Zásahem do přístroje v době platnosti záruky se vystavujete riziku ztráty event. záručních plnění.

230V~



Přístroj je konstruován pro napájení střídavým napětím 230 V / 50 Hz z elektrické sítě. Pokud nebudete přístroj delší dobu používat odpojte jej od elektrické sítě vyjmutím vidlice síťového kabelu přístroje ze síťové zásuvky.



Chraňte přístroj před zmoknutím, postřikáním nebo politím jakoukoliv kapalinou.



Vypnutím přístroje není přístroj odpojen od elektrické sítě. Pro odpojení přístroje od elektrické sítě vyjměte vidlici síťového kabelu přístroje ze síťové zásuvky. Před zapnutím přístroje překontrolujte všechna připojení k přístroji.



Okolo přístroje ponechejte na všech stranách dostatečný volný prostor, nutný pro cirkulaci vzduchu okolo přístroje. Je tak odváděno teplo vznikající během jeho provozu.

Neumísťujte přístroj na přímém slunci nebo v blízkosti zdrojů tepla. Vysokými teplotami je významně zkracována životnost elektronických dílů přístroje.

POKYNY PRO SPRÁVNOU LIKVIDACI VÝROBKU**(likvidaci použitých elektrických a elektronických zařízení)**

Tento symbol na výrobku, jeho příslušenství nebo obalu označuje, že při pozdější likvidaci výrobku (z jakýchkoliv důvodů) nesmí být s výrobkem zacházeno jako s domovním odpadem. Výrobek zlikvidujte jeho předáním na sběrné místo pro likvidaci použitých elektrických a elektronických zařízení šetrnou k životnímu prostředí. Zajištěním jejich správné likvidace zabráníte vzniku potenciálních rizik pro životní prostředí a lidské zdraví, která by mohla vzniknout nesprávným zacházením s odpady. Kromě toho recyklace odpadových materiálů napomáhá udržení přírodních zdrojů surovin pro příští generace. Podrobné informace k likvidaci tohoto výrobku šetrné k životnímu prostředí získáte u pracovníka ochrany životního prostředí místního (městského nebo obvodního) úřadu nebo v prodejně, ve které jste výrobek zakoupili.

POPIS PRVKOV

1. RUKOVÄŤ
2. TLAČIDLO NAPÁJANIA
3. ZAKLAPÁVACIE VEKO
4. OKIENKO HLADINY VODY
5. VÝLEVKA KANVICE (S ODNÍMATEĽNÝM FILTROM)
6. TERMOEMITOR
7. 360° BEZŠNÚROVÁ ZÁKLADŇA

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Pred použitím si pozorne prečítajte tieto bezpečnostné upozornenia a výrobok používajte správne. Tieto bezpečnostné upozornenia sú uvedené pre bezpečné a správne používanie tohto výrobku, aby sa zabránilo ohrozeniu používateľa alebo iných osôb a škodám na majetku.

NEMÔŽE sa používať na sporáku. Neumiestňujte ho na horúci plynový horák alebo elektrický horák, do vyhrievanej rúry ani do mikrovlnnej rúry, ani do ich blízkosti. Spotrebič môžu používať osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak im bol poskytnutý dohľad alebo inštrukcie týkajúce sa používania spotrebiča bezpečným spôsobom a ak rozumejú príslušným nebezpečenstvám. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.

Uistite sa, že hlavné napájacie napätie je rovnaké ako napätie vyznačené na spodnej strane kanvice.

Aby ste zabránili elektrickému preťaženiu, nepoužívajte na tom istom obvode iný spotrebič s vysokým príkonom.

Používanie neodporúčaného príslušenstva môže spôsobiť požiar, úraz elektrickým prúdom alebo zranenie osôb.

Nepoužívajte vo vonkajšom prostredí. Do kanvice nevkladajte žiadne náradie.

Po vybalení kanvice zlikvidujte všetky plastové vrecká, aby sa k nim nedostali deti a iné osoby.

Nedovoľte, aby kábel visel cez okraj stola alebo pultu alebo sa dotýkal horúcich povrchov. Nepoužívajte predlžovací kábel.

Pred plnením kanvicu vyberte zo základne kanvice. Pred umiestnením kanvice na základňu kanvice odstráňte všetku vlhkosť na jej dne.

Kanvica musí byť prevádzkovaná na rovnom povrchu mimo okraja pultu, aby sa zabránilo náhodnému prevrhnutiu.

Nikdy nepohybujte kanvicou a podstavcom kanvice spolu, keď je zariadenie v prevádzke.

Aby ste predišli popáleninám a riziku poranenia osôb, pri prenášaní kanvice s horúcou vodou postupujte mimoriadne opatrne.

Kanvicu nepoužívajte, ak máte mokré ruky.

Pred zapnutím kanvicu správne umiestnite na podstavec kanvice.

Po použití kanvice počkajte, kým kanvica nevychladne, a až potom odoberte veko.

Aby ste zabránili možnému poškodeniu parou, počas používania otočte výlevku smerom od stien alebo skriniek.

Ak odkladáte teleso kanvice na povrch stola, použite pod kanvicu po jej zahriatí ochrannú podložku, aby ste zabránili poškodeniu povrchov.

Aby ste znížili riziko požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom, neodstraňujte spodný kryt zo základne ani nijako nerozoberajte základňu alebo kanvicu. Vo vnútri sa nenachádzajú žiadne časti, ktoré by mohol používateľ opravovať. Opravy by mal vykonávať len autorizovaný servisný personál. Otvorenie základne alebo kanvice bude mať za následok stratu dvojročnej záruky.

Nepracujte v prítomnosti výbušných a/alebo horľavých výparov.

Nepoužívajte kanvicu na iné ako určené použitie. Tento spotrebič je určený len na použitie v domácnosti.

NAPÁJANIE

Kanvicu môžete napájať zapojením sieťového kábla do zástrčky striedavého prúdu do sieťovej zásuvky.

Skontrolujte, či menovité napätie spotrebiča zodpovedá miestnemu napätiu.

Uistite sa, že je sieťový kábel úplne zasunutý do spotrebiča.

PRED POUŽITÍM KANVICE

Vyberte kanvicu z napájacej základne a otvorte veko.

Naplňte kanvicu po značku MAX (pozri ukazovateľ hladiny vody), uistite sa, že kanvica nie je preplnená.

Zatvorte veko a umiestnite kanvicu späť na napájaciu základňu.

Stlačte vypínač On/Off. Zapne sa kontrolka napájania.

Nechajte kanvicu zovrieť vodu a potom ju vylejte. Tento postup zopakujte 2-krát.

Pred použitím vyberte a opláchnite filter. Pozrite si časť „Čistenie a údržba“.

POUŽÍVANIE KOTLA

Vyberte kanvicu z napájacej základne a otvorte veko.

Naplňte kanvicu od značky MIN po MAX (pozri ukazovateľ hladiny vody), uistite sa, že kanvica nie je preplnená.

Zatvorte veko a umiestnite kanvicu späť na napájaciu základňu.

Stlačte vypínač On/Off (počas funkcie bude svietiť). Keď voda dosiahne bod varu, kanvica sa automaticky vypne.

Ak chcete varenie zrušiť alebo prerušiť, stlačte tlačidlo varenia nahor alebo zdvihnite kanvicu z napájacej základne.

UPOZORNENIE NA ZABRÁNENIE OBARENIU

Nikdy nepoužívajte kanvicu bez veka. Počas varu kanvice neodstraňujte veko. V prípade odstránenia veka počas procesu ohrievania a varenia môže dôjsť k obareniu. Dávajte pozor na paru vychádzajúcu z výlevky alebo veka, najmä počas dopĺňovania vody. Voda môže zostať horúca dlhý čas po zovretí a môže predstavovať nebezpečenstvo obarenia. Udržujte kanvicu a podstavec kanvice mimo okraja pracovnej plochy a mimo dosahu detí. Neodstraňujte veko, kým kanvica nevychladne.

VAROVANIE: Nenapĺňajte nad bod maximálneho naplnenia, na sucho alebo pod bod minimálneho naplnenia, ako ukazovala hladina vody. Ak kanvicu preplníte,

môže dôjsť k vypusteniu horúcej vody, čím sa zvýši riziko obarenia. Odporúčame používať len také množstvo vody, aké potrebujete, aby ste šetrili vodou a energiou. Skryté vykurovacie teleso v spodnej časti tela kanvice je chránené automatickým bezpečnostným zariadením. Ak sa kanvica náhodne zohreje bez toho, aby bola naplnená, alebo sa nechá variť nasucho, automaticky sa ochladí a potom sa vypne. Ak sa tak stane, odpojte kanvicu zo zásuvky, naplňte ju studenou vodou a počkajte niekoľko minút, kým ju nasadíte na základňu a zapojíte do zásuvky.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

Odpojte spotrebič zo zásuvky a počkajte, kým vychladne.

Nikdy neponárajte spotrebič do vody alebo inej tekutiny.

Na čistenie spotrebiča nepoužívajte žiadne akrobatické alebo abrazívne čistiace prostriedky.

Na čistenie spotrebiča nepoužívajte ostré predmety.

Pravidelne kontrolujte spotrebič, či nie je poškodený.

Vonkajšiu časť kanvice čistite mäkkou, vlhkou handričkou. Potom ju dôkladne vysušte suchou handričkou.

Základňu čistite čistou, suchou handričkou.

Vyberte sieťový filter vsadený do výlevky kanvice, vyčistite ho a znovu vložte.

ŠPECIFIKÁCIE

Napájanie: AC 220-240 V ~ 50/60 Hz.

Pohotovostný režim (off): 1850 - 2200 W
menej ako 0,3 W

Kapacita: 1,8 litra (max.)

Špecifikácie a dizajn môžu byť bez predchádzajúceho upozornenia zmenené z dôvodu zlepšenia.

OPOZORILO



Výkričník vo vnútri trojuholníka na skrinke prístroja upozorňuje užívateľa na existenciu dôležitých pokynov pre jeho obsluhu uvedených v návode.



Symbol blesku vo vnútri trojuholníka upozorňuje užívateľa na nebezpečné napätie na niektorých dieľoch vo vnútri skrinky prístroja.



230V~



Nevyberajte prístroj zo skrinky - riziko úrazu elektrickým prúdom. Vo vnútri skrinky prístroja nie sú diely ktoré by mohol opraviť alebo nastaviť jeho užívateľ bez zodpovedajúceho vybavenia a kvalifikácie. Ak bude prístroj vyžadovať nastavenie alebo opravu kontaktujte odborný servis. Zásahom do prístroja v dobe platnosti záruky sa vystavujete riziku straty príp. záručných plnení.



Chráňte prístroj pred zmoknutím, postriekaním alebo poliatím akoukoľvek kvapalinou - riziko úrazu elektrickým prúdom. Nepoužívajte prístroj mimo miestnosti.



Pre odpojenie prístroja od elektrickej siete vyberte vidlicu sieťového kábla prístroja zo sieťovej zásuvky.



Prístroj umiestenie na dobre vetranom mieste. Nezakrývajte vetracie otvory skrinky prístroja - riziko jeho prehriatia a poškodenia.



Chráňte prístroj pred priamym slnkom, neumiestňujte prístroj v blízkosti zdrojov tepla. Vysokými teplotami je výrazne skracovaná životnosť elektronických komponentov prístroja.

POKYNY PRE SPRÁVNU LIKVIDÁCIU VÝROBKU

(likvidácii použitých elektrických a elektronických zariadení)



Tento symbol na výrobku, jeho príslušenstve alebo obale označuje, že pri naskoršej likvidácii výrobku (z akýchkoľvek dôvodov) nesmie byť s výrobkom zachádzané ako s domácim odpadom. Výrobok zlikvidujte jeho odovzdaním na zberné miesto pre likvidáciu použitých elektrických a elektronických zariadení šetrnú k životnému prostrediu. Zaistením ich správnej likvidácie zabránite vzniku potenciálnych rizík pre životné prostredie a ľudské zdravie, ktorá by mohla vzniknúť nesprávnym zachádzaním s odpadmi. Okrem toho recyklácia odpadových materiálov napomáha udržaniu prírodných zdrojov surovín pre budúce generácie. Podrobné informácie k likvidácii tohto výrobku šetrné k životnému prostrediu získate u pracovníka ochrany životného prostredia miestneho (mestského alebo obvodného) úradu alebo v predajni, v ktorej ste výrobok zakúpili.

OPIS ELEMENTÓW

1. SZCZELINA NA CHLEB
2. DŹWIGNIA ŁADOWANIA
3. KONTROLA PRZYRUMIENIENIA
4. PRZYCISK ANULOWANIA
5. PRZYCISK PONOWNEGO PODGRZEWANIA
6. PRZYCISK ROZMRAŻANIA
7. WYJMOWANA TACKA NA OKRUCHY

WAŻNE ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

Podczas korzystania z jakiegokolwiek urządzenia elektrycznego należy zawsze przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa, w tym poniższych:

Upewnij się, że napięcie podane na etykiecie znamionowej odpowiada napięciu sieciowemu w Twoim domu.

Nieprawidłowa obsługa i niewłaściwe użytkowanie mogą spowodować uszkodzenie urządzenia i obrażenia użytkownika.

To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku DOMOWEGO. Używanie urządzenia do celów komercyjnych spowoduje utratę gwarancji, a dostawca nie ponosi odpowiedzialności za obrażenia lub szkody powstałe w wyniku używania urządzenia do celów innych niż jego przeznaczenie.

Należy unikać kontaktu z ruchomymi częściami.

UWAGA: To urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi za pomocą zewnętrznego zegara lub oddzielnego systemu zdalnego sterowania.

Gdy urządzenie jest używane przez dzieci lub w ich pobliżu, wymagany jest ścisły nadzór. Dzieci muszą być nadzorowane, aby nie bawiły się urządzeniem.

To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, chyba że są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie korzystania z urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo i w pełni rozumieją związane z tym zagrożenia.

Regularnie sprawdzać przewód zasilający i wtyczkę pod kątem uszkodzeń. Jeśli przewód zasilający lub wtyczka są uszkodzone, muszą zostać wymienione przez producenta lub autoryzowany serwis w celu uniknięcia zagrożenia elektrycznego.

Nie używaj urządzenia, jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone w jakikolwiek sposób. W przypadku uszkodzenia należy przekazać urządzenie do autoryzowanego centrum serwisowego w celu sprawdzenia i/lub naprawy.

Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem elektrycznym, nie należy zanurzać ani wystawiać zespołu silnika, wtyczki lub przewodu zasilającego na działanie wody lub innego płynu.

Nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie lub innym płynie w celu czyszczenia.

Nigdy nie używaj tego urządzenia w pobliżu wanien, pryszniców, umywalek, mokrych lub wilgotnych miejsc.

Wyjąć wtyczkę z gniazdka, chwytając za wtyczkę. Nie ciągnąć za przewód w celu odłączenia urządzenia od sieci elektrycznej.

Zawsze odłączaj urządzenie, gdy nie jest używane i przed czyszczeniem.

Używanie akcesoriów, które nie są zalecane lub dostarczone przez producenta, może spowodować obrażenia ciała, pożar lub porażenie prądem elektrycznym i jest surowo zabronione.

Krótki przewód jest dostarczany w celu ograniczenia zagrożeń wynikających z zaplątania się lub potknięcia o dłuższy przewód.

Przewód nie może zwisać z krawędzi stołu lub blatu. Należy upewnić się, że przewód nie znajduje się w miejscu, w którym może zostać przypadkowo pociągnięty lub potknięty, zwłaszcza przez dzieci lub zwierzęta.

Nie dopuszczać do kontaktu przewodu lub urządzenia z gorącymi powierzchniami i nie umieszczać go na lub w pobliżu gorącego palnika gazowego lub elektrycznego lub w rozgrzanym piekarniku.

Nie zaleca się używania przedłużacza z tym urządzeniem. Jeśli jednak konieczne jest użycie przedłużacza, należy upewnić się, że jest on dostosowany do poboru mocy urządzenia, aby uniknąć przegrzania przedłużacza, urządzenia lub wtyczki.

NIGDY nie należy przenosić urządzenia za przewód zasilający.

To urządzenie nie nadaje się do użytku na zewnątrz. Nie używaj tego urządzenia do celów

do celów innych niż jego przeznaczenie.

Urządzenie należy zawsze ustawiać na gładkiej, równej i stabilnej powierzchni. Nie należy umieszczać urządzenia na gorącej powierzchni.

UWAGA: Pieczywo może się zapalić, dlatego nie należy używać tostera w pobliżu lub pod materiałami łatwopalnymi, takimi jak zasłony. Podczas użytkowania toster musi być nadzorowany.

Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia lub obrażenia ciała spowodowane niewłaściwym lub nieprawidłowym użytkowaniem, ani za naprawy wykonane przez nieupoważniony personel.

Jeśli wystąpi problem techniczny, należy natychmiast odłączyć urządzenie od zasilania i oddać je do autoryzowanego serwisu w celu naprawy. Nigdy nie próbuj naprawiać urządzenia samodzielnie.

UWAGA: Temperatura dostępnych powierzchni może być bardzo wysoka, gdy urządzenie jest używane. Nigdy nie dotykaj tych części, ponieważ istnieje ryzyko poparzenia. Upewnij się, że dzieci są zawsze pod nadzorem, gdy toster jest używany. To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci, chyba że mają więcej niż 8 lat i są nadzorowane.

Uwaga! Gorąca powierzchnia!

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Przed przystąpieniem do czyszczenia urządzenia należy wyjąć wtyczkę z gniazdka sieciowego i odczekać, aż urządzenie całkowicie ostygnie. Nie używaj ściernych ani agresywnych środków czyszczących. Wyciągnij tackę na okruchy, usuń z niej kawałki pieczywa i włóż tackę z powrotem.

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

Przy pierwszym użyciu tostera należy używać go bez pieczywa. Spowoduje to wstępne rozgrzanie nowego elementu i spalenie kurzu zebranego podczas procesu przechowywania. Jeśli toster nie jest podłączony do zasilania i włączony, dźwignia sterowania nie zablokuje się w pozycji dolnej.

JAK UŻYWAĆ TOSTERA

Urządzenie należy podłączać wyłącznie do prawidłowo zainstalowanego i uziemionego gniazdka elektrycznego.

Aby wybrać wymagany poziom piekania, obróć pokrętkę zgodnie z ruchem wskazówek zegara od najjaśniejszego poziomu (1) do najciemniejszego poziomu (6). Jeśli nie jesteś pewien poziomu, zacznij od niskiego poziomu i zwiększaj go w miarę zaznajamiania się z urządzeniem.

Włóż po jednej kromce chleba do każdej szczeliny i opuść szczelinę za pomocą dźwigni, aż zaskoczy na miejsce.

Urządzenie opiecze chleb i wyłączy się automatycznie po opieczeniu chleba. Tosty wyskoczą automatycznie.

Przed odłożeniem urządzenia należy odczekać, aż ostygnie.

Aby korzystać z funkcji specjalnych: Opuść dźwignię, a następnie naciśnij odpowiedni przycisk

REHEAT, DEFROST, CANCEL. Odpowiednia dioda LED zaświeci się, sygnalizując aktywację funkcji.

ODSZRANIANIE: Rozmrażanie i piekanie zamrożonego pieczywa.

REHEAT: Aby podgrzać już opieczony chleb.

CANCEL: Przerwanie i zatrzymanie procedury piekania.

Gdy produkt jest używany w połączeniu z podgrzewaczem do bułek, sterowanie przyrumienianiem powinno być ustawione na wartość 1, a w podgrzewaczu do bułek można umieścić tylko 1 sztukę chleba na raz.

WAŻNE

Nigdy nie używaj metalowych przyborów, aby uwolnić uwięzione tosty ze szczelin, ponieważ jest to bardzo niebezpieczne i może uszkodzić urządzenie.

Odczekaj, aż toster ostygnie, obróć go do góry nogami, a następnie delikatnie potrząśnij, aby uwolnić uwięzione części tostów/chleba.

POJEMNIK NA OKRUCHY

Okruchy będą gromadzić się w tacce na okruszki i mogą się zapalić, jeśli nie będą okresowo opróżniane. Gdy toster całkowicie ostygnie, lekko postukaj w boki obudowy, aby usunąć okruszki znajdujące się w komorze pieczenia i wyciągnij tackę na okruszki. Opróżnij tackę i włóż ją z powrotem.

UWAGA: Nigdy nie używaj tostera bez zamontowanej tacki na okruszki.

SPECYFIKACJA

Zasilanie:	AC 220-240V ~ 50/60Hz. 750-900 W
Tryb Standby (off):	mniej niż 0,3 W
Pojemność:	1,8 litra (maks.)

Dane techniczne i konstrukcja mogą ulec zmianie bez powiadomienia w związku z wprowadzanymi ulepszeniami.

UWAGA

SYMBOL WYKRZYKNIKA w trójkącie równobocznym, służy zwróceniu uwagi użytkownika na fakt, że instrukcja obsługi zawiera bardzo istotne dla bezpieczeństwa informacje dotyczące obsługi, utrzymania i serwisowania urządzenia.



SYMBOL BŁYSKAWICY ZE STRZAŁKĄ w trójkącie równobocznym służy ostrzeżeniu użytkownika przed obecnością niebezpiecznych, nieizolowanych elementów pod napięciem, które grozi ryzykiem porażenia.



230v~

Aby zminimalizować ryzyko porażenia prądem, nie należy zdejmować pokrywy. Nie należy samodzielnie podejmować prób naprawy.



Urządzenie działa pod napięciem 230V ~ 50Hz. Jeżeli nie jest używane należy odłączyć wtyczkę od źródła zasilania.



Przed użyciem należy upewnić się, że wszystko jest prawidłowo podłączone.



Urządzenie nie powinno być wystawione na działanie wilgoci lub deszczu.



To urządzenie powinno być ustawione w miejscu przewiewnym. Unikać miejsc niewentylowanych, blisko zasłon lub na dywanie.

Nie wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub źródeł ciepła.

Likwidacja zużytego sprzętu elektrycznego/elektronicznego

Ten symbol znajdujący się na produkcie, jego wyposażeniu lub opakowaniu oznacza, że z produktem nie można obchodzić się jak ze zwykłymi odpadami domowymi. Kiedy urządzenie lub bateria/akumulator będą nadawały się do wyrzucenia prosimy, aby Państwo przewieźli ten produkt na odpowiednie miejsce zbiorcze, gdzie zostanie przeprowadzona jego utylizacja. Na terenie Unii Europejskiej oraz w innych europejskich krajach znajdują się miejsc zbiórki zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz baterii i akumulatorów. Dzięki zapewnieniu właściwej utylizacji produktów mogą Państwo zapobiec możliwym negatywnym skutkom dla środowiska naturalnego i ludzkiego zdrowia. Mogłyby one wystąpić w wypadku nieodpowiedniego postępowania z odpadami elektrycznymi i elektronicznymi lub zużytymi bateriami i akumulatorami. Utylizacja materiałów pozwala chronić źródła naturalne. Z tego powodu prosimy nie wyrzucać starych elektrycznych oraz elektronicznych urządzeń oraz akumulatorów i baterii wraz z odpadami domowymi. Aby uzyskać więcej informacji o sposobach utylizacji starych urządzeń, należy skontaktować się z władzami lokalnymi, przedsiębiorstwem zajmującym się utylizacją odpadów lub sklepem, w którym produkt został zakupiony.

Hereby, Roadstar Management SA declares that the radio equipment type KT-880CR is in compliance with Directive 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://roadstar.com/images/ce/KT-880CR.pdf> or by scanning the following QR Code.

Roadstar Management SA erklärt hiermit, dass das Funkgerät vom Typ KT-880CR der Richtlinie 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://roadstar.com/images/ce/KT-880CR.pdf> oder durch Scannen des folgenden QR-Codes.

Nous, soussignés Roadstar Management SA, déclarons que l'équipement radio de type KT-880CR est conforme aux exigences de la directive 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU. Le texte complet de cette déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse internet suivante: <http://roadstar.com/images/ce/KT-880CR.pdf> ou en scannant le code QR suivant.

Con la presente, Roadstar Management SA dichiara che l'apparecchiatura radio del tipo KT-880CR è conforme alla Direttiva 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <http://roadstar.com/images/ce/KT-880CR.pdf> o eseguendo la scansione del seguente codice QR.

Por la presente, Roadstar Management SA declara que el equipo de radio tipo KT-880CR cumple con la Directiva 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU. El texto completo de la declaración de conformidad UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: <http://roadstar.com/images/ce/KT-880CR.pdf> o escaneando el siguiente código QR.

Por este meio, a Roadstar Management SA declara que o tipo de equipamento de rádio KT-880CR está em conformidade com a Diretiva 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU. O texto completo da declaração de conformidade UE está disponível no seguinte endereço de internet: <http://roadstar.com/images/ce/KT-880CR.pdf> ou digitalizando o seguinte QR Code.

Wij, ondergetekende Roadstar Management SA, verklaren dat radioapparatuur van het type KT-880CR voldoet aan de vereisten van Richtlijn 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU. De volledige tekst van deze EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <http://roadstar.com/images/ce/KT-880CR.pdf> of door de volgende QR-code te scannen.

Společnost Roadstar Management SA tímto prohlašuje, že rádiové zařízení typu KT-880CR je v souladu se směrnicí 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU. Úplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na této internetové adrese: <http://roadstar.com/images/ce/KT-880CR.pdf> nebo skenováním následujícího QR kódu.

Roadstar Management SA týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu KT-880CR je v súlade so smernicou 2014/35/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU. Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: <http://roadstar.com/images/ce/KT-880CR.pdf> alebo skenovaním nasledujúceho kódu QR.





INTERNATIONAL WARRANTY - INTERNATIONALE GARANTIE
GARANTIE INTERNATIONALE - GARANZIA INTERNAZIONALE
GARANTIA INTERNACIONAL - GARANTIA INTERNAZIONALE
ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΓΓΥΗΣΗ

Serial No.
Sérien Nr.
No. de série
No. di serie
No. de série
No. de série
ΑΡΙΘΜΟΣ ΣΕΙΡΑΣ

Type of set Geräte
Type d'appareil
Tipo d'apparecchio
Tipo de aparato
Tipo de aparelho
Τύπος συσκευής

Purchase date
Kaufdatum
Date d'achat
Data d'acquisto
Fecha de compra
Data de compra
Ημερομηνία αγοράς

Dealer's Stamp / Händlerstempel / Timbre du négociant / Timbro del negoziante / Sello del establecimiento vendedor / Carimbo da loja de Venda / Σφραγίδα του καταστήματος



Roadstar is a registered Trademark of Roadstar S.A. - Switzerland. All rights reserved.

FRANÇAIS

Conditions Générales de Garantie Roadstar

La société Roadstar par le biais de sa propre organisation et avec les modalités indiquées ci-dessous - garantit le bon fonctionnement et l'absence de défauts de fabrication des produits ayant la marque Roadstar, pendant la période de garantie. En cas de dysfonctionnement ou de défaut de fabrication du produit, la société Roadstar, par le biais de son organisation de vente ou de ses propres distributeurs, prendra à sa charge la réparation et, au cas où cela ne serait pas possible, le remplacement du produit. La réparation ou le remplacement du produit est à la discrétion de Roadstar ou de son distributeur. Le délai de Garantie est conforme à la directive 99/44/CE de l'Union Européenne. Pour les autres Pays, veuillez vous référer aux lois en vigueur dans chacun d'eux. Ne sont pas couvertes par la garantie les parties sujettes à usure, les parties esthétiques, les produits ayant un cachet de garantie endommagé ou un numéro de série illisible, ainsi que les dommages provoqués par un cas fortuit, des négligences, un usage impropre, l'emploi de pièces de rechange non d'origine, ou n'importe quelle autre cause pouvant être attribuée à des défauts du produit Roadstar. La présente "garantie" ne préjudicie pas les droits du consommateur énoncés dans la directive 99/44/CE. Pour toute information supplémentaire, consultez le site www.roadstar.com ou adressez votre demande par e-mail aftersales@roadstar.com.

ITALIANO

Condizioni Generali Garanzia Roadstar

Roadstar- per mezzo della propria organizzazione e con le modalità qui di seguito precisate - garantisce il buon funzionamento e l'assenza di difetti di fabbricazione per i prodotti con marchio Roadstar, durante il periodo di garanzia. In caso di malfunzionamento o di difetto di fabbricazione del prodotto la Roadstar provvederà, con la propria organizzazione o il proprio Distributore, alla riparazione e, ove ciò non fosse possibile, alla sostituzione del prodotto. La riparazione o la sostituzione è a discrezione della Roadstar o del suo Distributore. Il periodo di Garanzia segue quanto riportato nella direttiva 99/44/CE dell'Unione Europea. Per tutti i Paesi non membri della UE, si fa riferimento alle leggi vigenti del paese di appartenenza. La garanzia ha validità solo se il presente certificato è stato compilato in ogni sua parte e accompagnato da idonea prova di acquisto, fiscalmente valida. Non sono coperti da garanzia le parti soggette ad usura, le parti estetiche, i Prodotti con sigillo di garanzia danneggiato o numero di serie illeggibile, nonché i danni provocati da caso fortuito, negligenze, uso improprio, uso di ricambi non originali, imballaggi impropri, o da qualunque altra causa non imputabile a difetti del prodotto della Roadstar. La presente "garanzia" non pregiudica i diritti di cui il consumatore è titolare secondo la direttiva 99/44/CE. Per ulteriori informazioni consultare il sito www.roadstar.com, o inviare richieste all'indirizzo email aftersales@roadstar.com.

ENGLISH

Roadstar Warranty Terms and Conditions

Roadstar- by means of its sales organisation, representative or distributor- guarantees its products against manufacturing defects in material and/or workmanship throughout the period of warranty. Should the product fail to work or shows manufacturing defect within the warranty period, Roadstar- by means of its sales organisation, representative or distributor will take the necessary actions to restore the perfect functioning of the product. To repair or to replace is at discretion of Roadstar or it's representative or distributor. The warranty period is in accordance with directive 99/44/CE of the European Union. For all non EU

members, please refer to the local law of each country. This warranty does not cover normal wear and tear of the product and/or its parts, any damage, failure, or loss caused by accident, misuse, and any other failure not directly related to a defect of the product. This warranty does not void consumer's rights in accordance with EU Directive 99/44/CE. For further information please visit the website www.roadstar.com, or write to aftersales@roadstar.com.

DEUTSCH

Allgemeine "Roadstar" Garantiebedingungen

Die Firma "Roadstar" garantiert - durch die eigene Organisation und mit den hier nachstehend im Detail aufgeführten Modalitäten - die korrekte Funktionsweise und die Einwandfreiheit der Produkte mit der Markenbezeichnung "Roadstar". Sollte ein Produkt nicht korrekt funktionieren oder Herstellungsfehlern aufweisen, wird "Roadstar" mit dem eigenen Vertriebsnetz oder durch den eigenen Vertrieb für die Reparatursorgen oder wenn nicht möglich, für den Ersatz des Produktes. Die Garantiezeit ist in Übereinstimmung mit der Richtlinie 99/44/CE der Europäischen Union. Für alle nicht Mitgliedsstaaten der EU, gilt die jeweils lokale gesetzlich vorgeschriebene Garantiezeit. Ausgeschlossen von der Garantie sind Verschleißteile, ästhetische Teile, Produkte mit beschädigtem Garantiesiegel oder nicht lesbaren Seriennummer, sowie die Schäden, die zufällig durch Fahrlässigkeit, unzulässigen Gebrauch, durch den Gebrauch von nicht originalen Ersatzteilen, ungeeigneter Verpackung oder aus irigen Gründen Grundversucht werden, der den "Roadstar" Produkten nicht zu zuschreiben sind. Diese "Garantie" beeinträchtigt nicht die Rechte des Verbrauchers gemäss der Richtlinie 99/44/CE. Weitere Informationen finden Sie im Internet unter der Adresse www.roadstar.com oder richten Sie Ihre Anfragen bitte an die E-Mail Adresse aftersales@roadstar.com.

ESPAÑOL

Condiciones generales de garantía Roadstar

Por medio de su organización con las modalidades precisadas a continuación, Roadstar garantiza el buen funcionamiento y la ausencia de defectos de fabricación en los productos con marca Roadstar durante el periodo de garantía. En caso de mal funcionamiento o defecto de fabricación del producto, Roadstar procederá a su reparación y cuando esto no fuese posible, a su sustitución, por medio de su organización de venta o de su distribuidores. El periodo de garantía es el establecido en la Ley 9/44/CE de la Unión Europea. Para todos los miembros no pertenecientes a la Unión Europea, por favor seguir las indicaciones marcadas por cada país. No están cubiertas por la garantía las partes sujetas a desgaste, las partes estéticas, los productos con sello de garantía dañado o número de serie ilegible, además que los daños provocados por casos fortuitos, negligencias, usos incorrectos, uso de piezas de recambio no originales, embalajes no adecuados, o cualquier otra causa no atribuible a defectos del producto Roadstar. La presente garantía no perjudica los derechos del consumidor según la directiva 99/44/CE. Para mayores informaciones consulte el sitio www.roadstar.com o solicite informaciones a la dirección email aftersales@roadstar.com.

PORTUGUES

Condições Gerais da Garantia Roadstar

Roadstar- mediante a própria organização e nas formas logo a seguir pormenorizadas - garante um bom funcionamento e a ausência de defeitos de fabricação para os produtos da marca Roadstar durante o prazo de garantia. No caso de mau funcionamento ou de defeito de fabricação o consumidor deverá contactar o Distribuidor Da Roadstar do próprio país, que se encontrando mediante consulta do site www.roadstar.com. O período de garantia está de acordo com a directiva 99/44/CE da União Europeia. Para os que não são membros da UE, por favor consulte a lei em vigor respeitante a cada país. Não estão cobertos pela garantia: as peças sujeitas a desgaste, as peças de enfeite, os Produtos com lacre de garantia danificado ou número de série ilegível, além dos danos provocados por caso fortuito, negligências, utilização imprópria, emprego de peças de reposição não originais, embalagens impróprias ou de quaisquer outras causas não imputáveis a defeitos do produto da Roadstar. A presente "garantia" não prejudica os direitos a que consumidor é titular nos termos da directiva 99/44/CE. Para maiores informações consulte o site www.roadstar.com ou solicite-os ao endereço de correio electrónico: aftersales@roadstar.com.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Γενικοί Όροι Εγγύησης Roadstar

Η Roadstar - μέσω της οργάνωσής της και με τον τρόπο που καθορίζεται παρακάτω - εγγυάται την ορθή λειτουργία και την απουσία κατασκευαστικών ελαττωμάτων για προϊόντα με επωνυμία Roadstar, κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης. Σε περίπτωση δυσλειτουργίας ή κατασκευαστικού ελαττώματος του προϊόντος, η Roadstar, με τον οργανισμό ή τον Διανομέα της, θα επισκευάσει και, εάν αυτό δεν είναι δυνατό, θα αντικαταστήσει το προϊόν. Η επισκευή ή η αντικατάσταση εναπόκειται στη διακριτική ευχέρεια της Roadstar ή του Διανομέα της. Η περίοδος εγγύησης ακολουθεί εκείνη που αναφέρεται στην οδηγία 99/44 / ΕΚ της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Για όλες τις χώρες εκτός ΕΕ, γίνεται αναφορά στους νόμους που ισχύουν στη χώρα προέλευσης. Η εγγύηση ισχύει μόνο εάν αυτό το πιστοποιητικό έχει συμπληρωθεί στο σύνολό του και συνοδεύεται από κατάλληλη απόδειξη αγοράς, ισχύει για φορολογικούς σκοπούς. Τα ανταλλακτικά που υπόκεινται σε φθορά, αισθητικά εξαρτήματα, Προϊόντα με φθαρμένη σφραγίδα εγγύησης ή δυσανάγνωστο σειριακό αριθμό, καθώς και ζημιά που προκαλείται από απρόβλεπτες περιστάσεις, αμέλεια, ακατάλληλη χρήση, χρήση μη γνήσιων ανταλλακτικών, ακατάλληλη συντήρηση, δεν καλύπτονται από εγγύηση, ή από οποιαδήποτε άλλη αιτία που δεν οφείλεται σε ελαττώματα του προϊόντος Roadstar. Αυτή η «εγγύηση» δεν επηρεάζει τα δικαιώματα που καταναλωτής σύμφωνα με την οδηγία 99/44 / ΕΚ. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε τον ιστότοπο www.roadstar.com ή στείλτε ερωτήσεις στη διεύθυνση email aftersales@roadstar.com.

MANUAL VER.: 1.0
19/05/2025

Roadstar Management SA, via Passeggiata 7 CH 6883 Novazzano (Switzerland)

 **Roadstar** is a registered Trademark of Roadstar S.A. - Switzerland. All rights reserved.